

STADT **Q**UELLE

SALZKOTTEN

**24. MÄRZ:
VERKAUFSOFFENER SONNTAG!**

**DAS SÄLZERFEST
S.3 bis 9**

**20 JAHRE
PARTNERSTADT
BRÜSSOW S.16**

**100 JAHRE
MUSIKVEREIN
FROHSINN S.24**

Nr. 24
10.500 Exemplare
18./19. März 2013

**AUF ZUM
SÄLZER-
FEST!
24. MÄRZ 2013**

KLASSENTREFFEN DES JAHRGANGS 1938



In diesem Jahr vollendet der Jahrgang 1938 das 75. Lebensjahr.

Die Initiatoren/innen Gisela Bracht, Marianne Carnine, Karl-Josef Trachter und Christoph Hölter haben ein letztes Mal zum Klassentreffen eingeladen. Damals gab es ja noch keine gemischten Klassen, wie auf dem Foto mit Lehrer Seifert zu sehen ist. 52 Schüler blicken in die Kamera und sie wurden

u. a. Unternehmer, Gastwirte, Geschäftsleute, Beamte oder Handwerker und das, obwohl im Kriegsjahr der Unterricht öfters ausfiel und die Klasse schon einmal 67 Schüler zählte. Ähnlich war es bei den Mädchen des Jahrgangs. Da gibt es beim Klassentreffen am 4. und 5. Mai natürlich viel zu erzählen und immer wieder wird es heißen „...weißt du noch?“.

Ralf
Meier

Pfarrer-Korte-Straße 3
33154 Salzkotten
Tel.: (0 52 58) 93 08 88
Fax: (0 52 58) 93 08 90

www.meier-salzkotten.de

- Heizungs- und Lüftungsbau
- Sanitärbau
- Abflussreinigung
- Brennwert- & Solartechnik



**DRUCKEREI
LINDHAUER**

Digitale Druckvorstufe

Offsetdruck

Druckweiterverarbeitung

Begeistern Sie Ihre Kunden mit Broschüren und Katalogen von höchster Qualität.



Tel. 0 52 50 / 83 60
druckerei@lindhauer.de

IMPRESSUM

An der Burg 24 · 33154 Salzkotten

Telefon 0 52 58 / 980 45-0 · Fax 0 52 58 / 980 45-29
info@stadtquelle-salzkotten.de

Anzeigen & Redaktion:

Christiane Hüppmeier, Stephanie Tölle

Gesamtleitung & Layout:

Dieter Hüppmeier, Stephanie Tölle

Auflage:

10.500 Exemplare

Fotos von allen Stadtfesten auf der Website:

WWW.STADTQUELLE-SALZKOTTEN.DE

...und jetzt auch auf facebook.



Herausgeber

HÜPPMEIER
MARKETING & DESIGN

An der Burg 24
33154 Salzkotten

Telefon 0 52 58 / 980 45-0

Fax 0 52 58 / 980 45-29

info@hueppmeier-md.de

Druck

Druckerei Lindhauer

Zur alten Kapelle 15

33129 Delbrück-Lippling

Tel.: 0 52 50 / 83 60

Fax: 0 52 50 / 57 29

Zustellung

HESA-Werbung

Josef Heffner

Friedrich-List-Straße 39

33100 Paderborn

Telefon 0 52 51 / 8787766

GRUSSWORT ZUM SÄLZERFEST

**Liebe Salzkottenerinnen und Salzkottener,
liebe Besucherinnen und Besucher**

nach vielen langen dunklen Wintertagen kommt nun der Frühling. Die ersten Sonnenstrahlen kommen heraus und wir können die frische Frühlingsluft bei unserem ersten Stadtfest im Jahr genießen. Am Palmsonntag, eine Woche vor Ostern, ist es wieder soweit. Der Salzkottener Verkehrsverein lädt zum Sälzerfest ein.

Traditionell wird die B1 für den Autoverkehr gesperrt und unsere Kaufmannschaft hat auch in diesem Jahr zahlreiche Aktionen entlang der Einkaufsstraße geplant.

Der Sälzerfestausschuss unter der Leitung von Sibel Caliskan hat in diesem Jahr wieder ein umfangreiches Programm zusammengestellt. Es warten tolle Angebote mit Musik, Tanz und Unterhaltung für Jedermann auf Sie. Herzlich sind Sie eingeladen zum Bummeln, Kaufen und Genießen in der Salzkottener Innenstadt. Auch Vereine und Institutionen sind mit eingebunden und werden Sie auf der Langen Straße und auf dem Marktplatz mit einigen Aktionen, z.B. mit dem Minikickerturnier der Mohnkicker, überraschen.

Wir beginnen das Sälzerfest am 24. März, nach dem Gottesdienst in der St. Johannes Kirche um 12:00 Uhr am Gradierwerk neben der Sälzerhalle mit einem kleinen Mittagskonzert des Spielmannszuges Salzkotten und der Eröffnung der Salinensaison 2013.

Als Ehrengast und Schirmherrn dürfen wir den Bürgermeister unserer Partnerstadt Brüssow aus Brandenburg, Herrn Michael Rakow, herzlich begrüßen.

Ich werde gemeinsam mit dem Schirmherrn und dem Bürgermeister Michael Dreier unter dem Motto „Wasser marsch“ den Schieber des Gradierwerkes öffnen, sodass dann das solehaltige Wasser über die Dornenbüsche des Gradierwerkes laufen kann.

Im Anschluss an die Eröffnung wird auf dem Marktplatz zum 2. Mal durch das Sälzerkollegium Salzkottener Salz gesiedet. Wir laden Sie herzlich ein, dabei zu sein und einen schönen abwechslungsreichen Frühlingstag in der Salzkottener Innenstadt zu genießen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Rudolf Niggemeier
Vorsitzender des Verkehrsvereins



Der Sälzerfestausschuss v.l.: Anja Ehlert, Sibel Caliskan, Miriam Arens, Irina Sausner, Dirk Witulski, Andreas Probst. Es fehlen auf dem Foto Klaus Kretzer und Sarah Thiele.



Sälzerfest in Salzkotten



**Sonntag 24. März
VERKAUFSOFFEN
von 13 bis 18 Uhr!**

Einkaufen und bummeln in Salzkotten – ein echtes Erlebnis.

- **Ab 12 Uhr: Eröffnung der Salinensaison durch den Vorsitzenden des Verkehrsvereins und Bürgermeister Michael Dreier.**
- **Als Ehrengast freuen wir uns Michael Rakow, Bürgermeister der Partnerstadt Brüssow, begrüßen zu können.**
- **Die Salzkottener Geschäfte laden zu einem bunten Familientag am 24. März in die Sälzerstadt ein.**
- **Bummeln Sie von 13:00 bis 18:00 Uhr auf der autofreien B1 und nutzen Sie die vielen Aktionen der Unternehmen.**

SALZKOTTEN

Alles, was ich brauche!



Veranstalter:



www.Verkehrsverein-Salzkotten.de

SÄLZERFEST

24. März 2013

An der
SALINE:

11 Uhr:
Gottesdienst in der
Pfarrkirche St. Johannes

ab 12 Uhr:
**ERÖFFNUNG DER
SALINENSAISON**

Eröffnung der Salinensaison durch den
Vorsitzenden des Verkehrsvereins
Rudi Niggemeier und
Bürgermeister Michael Dreier.

**Als Ehrengast und Schirmherr wird
Bürgermeister Michael Rakow aus
der Partnerstadt Brüssel begrüßt.**



Am
24. März 2013
von 13 bis 18 Uhr:
**Verkaufs-
offener
Sonntag!**

Programm ohne Gewähr.



SÄLZER-TRADITION: SALINENSAISON WIRD FESTLICH ERÖFFNET

Wie in jedem Jahr startet das Sälzerfest ab 12 Uhr mit der Eröffnung der Gradierwerkssaison. Mit einem kräftigen Dreh am blauen Hebel wird das Wasser wieder sprudeln. In diesem Jahr übernehmen die ehrenvolle Aufgabe Bürgermeister Michael Dreier, Verkehrsvereinsvorsitzender Rudi Niggemeier und der Brüssower Bürgermeister Michael Rakow, der in diesem Jahr anlässlich der seit 20 Jahren bestehenden Städtepartnerschaft die Schirmherrschaft übernimmt.

Zur Eröffnung des Sälzerfestes wird der Spielmannszug Salzotten spielen. Der traditionelle Frühschoppen wird alljährlich von der St. Johannes Schützenbruderschaft organisiert.

Nach dieser Stärkung geht es dann um 13 Uhr Richtung Innenstadt. Auf dem Salzottener Marktplatz sowie in und um die Lange Straße erwarten die Besucher unterschiedlichste Aktionen, Aufführungen und Angebote der Salzottener Geschäfte, heimischen Vereine und Organisationen.

Zu Gast: West-Highlander Pipes & Drums aus Geseke.

...WIR BRINGEN SIE
AUF TOUR!



Auto-Bachem
BUSTOURISTIK

- Club- und Reisebusse (8 bis 60 Sitzplätze)
- Vereins-, Ausflugs- und Clubfahrten
- organisierte Radwandertouren
- Städte- und Studienreisen

Geseke Straße 45 • Salzotten
Telefon: 0 52 58 / 93 11 39
info@auto-bachem.de
www.auto-bachem.de



5 weg oder Geld zurück!*

www.schuelerhilfe.de

Salzkotten • Auf den Kütten 6 • (am Rathaus) •
05258 19 4 18

* Sonderarr: nur im teilnehmenden Schülerhelfen, nur gültig für den Tarif
„5 weg oder Geld zurück“; alle Tarifbedingungen unter
www.schuelerhilfe.de/umhewegodergeldzurueck.

Schülerhilfe!
Das Original. Seit 1974.

MÜLLER-ELEKTRONIK

Erster Spatenstich für neues Bauvorhaben - Müller-Elektronik erweitert Entwicklungs-, Produktions- und Lagergebäude um 6.000 m²



Von links: Beim ersten Spatenstich mit dabei waren Heinrich Müller, Christian Müller, Carsten Jochheim, Ulrich Berger, Kurt Mewes, Frank Buschmeier, Bernd Kallemeier, Claudia Günther sowie Franz-Josef Dreker; Foto: Müller-Elektronik GmbH & Co. KG

Müller-Elektronik GmbH & Co.KG ist in der Agrarbranche seit vielen Jahren ein führender Systemlieferant für die elektronische Ausstattung von Landmaschinen.

Wie die gesamte Landtechnikbranche verzeichnet auch Müller-Elektronik ein deutliches Wachstum. Weltweit hat sich der Bedarf nach Lebensmitteln sowie

nachwachsenden Rohstoffen stark erhöht. Um diese Nachfrage effizient bedienen zu können, werden neue Maschinen benötigt, die häufig mit Elektronikkomponenten aus dem Hause Müller-Elektronik ausgestattet sind.

Die momentan genutzten Flächen sind für das stetig wachsende Unternehmen zu eng geworden. Aus diesem Grund entschloss sich die Geschäfts-

führung zu diesem zukunftsweisenden Projekt, das Platz für neue Mitarbeiter bietet. Das Gebäude mit einer Nutzfläche von 6.000 m² wird im ersten und zweiten Geschoss der Erweiterung der Produktions- und Lagerflächen dienen, in die dritte Etage wird die Entwicklungsabteilung einziehen. Die Fertigstellung ist für Oktober dieses Jahres geplant.

Müller-Elektronik bestätigt durch diese Investition die Entscheidung zum Standort Salzkotten.

In diesem Zusammenhang betonte die Geschäftsführung, dass alle beteiligten Behörden engagiert und zügig die notwendigen Anträge bearbeitet und Genehmigungen erteilt haben.



Vertriebsmitarbeiter (m/w) im Innendienst

Ihre Aufgaben:

- Bearbeitung unserer Kundenanfragen.
- Angebotserstellung und -nachverfolgung.
- Auftragsbearbeitung und -abwicklung.
- Bearbeitung der allgemeinen Korrespondenz in französischer und englischer Sprache.
- Stammdatenpflege im ERP-System.

Ihr Profil:

- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung, idealerweise als Industriekaufmann/-frau.
- Mehrjährige Erfahrung im Vertrieb / Export.
- Kundenorientierung und Teamfähigkeit.
- Selbstständige und eigenverantwortliche Arbeitsweise.
- Gute Französisch- und Englischkenntnisse in Wort und Schrift.
- Gute Kenntnisse im Umgang mit Microsoft Office.

Bewerbung bitte z.Hd. Josef Hardes | Müller-Elektronik GmbH & Co. KG
Franz-Kleine-Straße 18 | 33154 Salzkotten oder per E-Mail an:

bewerbung@mueller-elektronik.de | www.mueller-elektronik.de



Controller (m/w)

Ihre Aufgaben:

- Ausbau der Kostenrechnung
- Erstellung und Analyse von Soll-Ist-Vergleichen
- Unterstützung bei der Planungsvorbereitung und Durchführung
- Unterstützung bei der Erstellung des Berichtswesens nach HGB
- Unterstützung bei der Bereitstellung des Management-Reportings für Muttergesellschaft und Tochtergesellschaften
- kurz- und mittelfristige Liquiditätsplanung
- Kennzahlensysteme

Ihr Profil:

- Studium der Betriebswirtschaftslehre, ggf. Wirtschaftsinformatik oder eine vergleichbare Ausbildung
- Mehrjährige Berufserfahrung im Controlling
- Gute Kenntnisse im Bereich der Rechnungslegung nach HGB
- Gutes Verständnis der betriebswirtschaftlichen Abläufe
- Sehr gute Kenntnisse in MS-Office
- Analytisches Denkvermögen und strukturierte Arbeitsweise
- Kommunikationsfähigkeit und Organisationsstärke
- Sicheres Auftreten und hohe Überzeugungskraft
- Gute Englischkenntnisse

Bewerbung bitte z.Hd. Andrea Müller-Jochheim | Müller-Elektronik GmbH & Co. KG
Franz-Kleine-Straße 18 | 33154 Salzkotten oder per E-Mail an:

bewerbung@mueller-elektronik.de | www.mueller-elektronik.de

SÄLZERFEST

24. März 2013

Auf dem
MARKTPLATZ:

ab 13 Uhr:
**SALZSIEDEN AN DER
SALZSIEDEPFANNE**

durch das Sälzerkollegium

MINIKICKERTURNIER
der Mohnkicker auf dem Marktplatz

ab 15 Uhr:
**STADTRUNDGANG
„SOLE UND SALZ“**

Treffpunkt am Rathaus: Altstadtführung
Auf den Spuren des „weißen Goldes“
besuchen wir die Standorte der Salzgewin-
nung, des Salzhandels und entdecken
gemeinsam die verborgenen Plätze der
alten Salzstadt.

BÜCHERFLOHMARKT
Großer Bücherflohmarkt im Rathaus. Der
Förderverein der Stadtbibliothek lädt vor
dem Rathaus zu Kaffee und Kuchen ein.

ab 17 Uhr:
**GEMÜTLICHER
ABSCHLUSS**
am Markt



Am
24. März 2013
von 13 bis 18 Uhr:
**Verkaufs-
offener
Sonntag!**

HOUNDEXPERTS
Tiernahrung
...die komplette Beute!
Tel. 0 52 58 / 61 60
Der wahre Tierfreund ernährt seinen
Hund natürlich und artgerecht.
www.houndexperts.de

Taxi
Ob bei Tag oder in
der Nacht wähle stets
38 38

Taxi-Mietwagen Tag und Nacht
FISCHER
Paderborner Str. 22
33154 Salzotten

Verkauf von Miele-
Haushaltsgeräten &
Ersatzteile auf Bestellung

- eigener Kundendienst -

Laurentiusstr. 56
D - 33154 Salzotten/Thüle
Tel. 0 52 58/36 82
Handy 0 171/105 87 02
Fax 0 52 58/93 30 38

- Partner des Miele-Werkskundendienstes -



S. Witkowski

Chr. Witkowski GbR

switkowski@arcor.de

Gartenpflege
FREISE

Von der Planung bis zur Pflege
Entdecken Sie Ihren *Garten* neu.

ALEXANDER FREISE
Agraringenieur B. Sc.

Auf dem Bruche 21
33154 Salzotten
Tel.: 05258-9353079
Mobil: 0151-15613155
info@gartenpflege-freise.de
www.gartenpflege-freise.de

Gösken Style

Räder

E-Bikes

Zubehör

www.goesken-raddesign.de

Gösken Raddesign, Lange Str. 60, 33154 Salzotten und Wewerstr. 3, 33106 Paderborn/Elsen



DIE LANGE STRAÙE WIRD ZUR FLANIERERMEILE!

Auch dieses Jahr kommen die Besucher des Sälzerfestes in den Genuss einer autofreien B1. Traditionell wird dann die Lange StraÙe zur FuÙgangerzone erklärt. Die Geschäfte bieten an diesem Sonntag tolle Angebote und an jeder Ecke gibt es viel zu entdecken. Anhand der Programmübersicht können Sie schon sehen, dass sich zahlreiche Vereine sowie die Salzkottener Kaufmannschaft auf das Frühlingsfest vorbereitet haben und quer durch die Innenstadt bunte Unterhaltung für GroÙ und Klein geboten wird! Natürlich ist das kulinarische Angebot ebenfalls reichhaltig und abwechslungsreich – Leckerbissen für jedes Leckermaulchen!



SALZSIEDEN & SALZSPEZIALITATEN

Im letzten Jahr stand die Siedepfanne – mit den stolzen MaÙen von 2,20 Durchmesser, zwei Tonnen Gewicht und knapp 4000 Liter Sole fassend – zum ersten Male am Rande des Bodendenkmals „Kuffelsen“ am Marktplatz. In diesem Jahr wird das Sälzerkollegium erneut zum Sälzerfest Salzsieden – wie man auf dem obigen Foto erkennen kann zog diese dampfende Aktion einige Zuschauer an. Diesmal wird es zudem noch Salzspezialitaten geben.

Laut Geologen soll die UNITAS Quelle mit ihrer 5-7 prozentigen Sole über 10.000 Jahre gebraucht haben, um mit ihrem artesischen Auftrieb und deren Ablagerungen den Kuffelsen entstehen zu lassen. Leider sprudelt sie seit 30 Jahren nicht mehr. Um diesen Hügel ranken sich zudem zahlreiche Geschichten. So sollen es Kelten gewesen sein, die im 7. Jahrhundert am Hellweg siedelten, um die Salzquellen auszubeuten. Der Kuffelsen, auch Kalktuffhugel genannt, wurde auÙerdem als Steinbruch genutzt und die Erbauer des Boker Steinkistengrabes haben die Tuffsteine aus Salzkotten geholt. Erwähnt wird die Salzgewinnung in Salzkotten in den Geschichtsbüchern aber das erstmals 1160. Von dort an entwickelte sich reger Handel um das Salz und brachte der Stadt sowohl Ansehen als auch Reichtum. 1908 musste die Salzkottener Saline aufgrund der Konkurrenz von Steinsalz stillgelegt werden.



Unsere Erfahrung - Ihr Vorteil

- Baggerarbeiten
- Abbrucharbeiten
- Transporte
- Sand & Kies
- Schotter

Thüler Feld 2
33154 Salzkotten

Friedhelm Gees

Tel.: 0 52 58 - 93 00 93
Fax: 0 52 58 - 93 00 94
www.gees-bagger.de



Florin Goldankauf

Ankauf von Edelmetallen

GOLDANKAUF beim FACHMANN

A

BRINGEN SIE IHR GOLD ZU FLORIN

B

WIR PRÜFEN & BEWERTEN IHREN SCHMUCK

C

SOFORT BARGELD!

Wir kommen auch gerne zu Ihnen nach Hause!

Tel.: 02942-9289848
www.florin-goldankauf.de

Salzkotten Lange Str. 24

Geseke Backstr. 3

Büren Königstr. 22

7 x in NRW

21 x in Europa

Wir Kaufen:



Altgold jeder Art



Silber jeder Art



Edeluhren

Diamanten, Zinn, versilbertes Besteck u.v.m.

7

SÄLZERFEST

24. März 2013

In und um die
LANGE STRAßE:

Programm ohne Gewähr.

von 13 - 18 Uhr:
Die Salzkottener Geschäfte
laden zum **BUNTEN
FAMILIENNACHMITTAG**
in der Innenstadt ein!

- TUI Reisecenter **Magic Spices**
„Der Geschmack des Südens“ und **AIDA**
„Das Lächeln der Meere“ erwartet Sie!
- Engel Apotheke **Glücksradspiel**
- Essanelle **Farbberatung** Vorher/Nachher
- Drumschool Informationsstand zum
Unterrichtsangebot der **Drumschool**
by Markus Czenia
- **Optik Schiller** Sonnenbrillenaktion
und **Tombola** des Reitervereins Gut
Wandschicht
- **Christia's Wollboutique** „Frühlings-
erwachen“ - **Farbvielfalt** ohne Ende -
- **Eine Welt Laden Kaffee- und
Kuchenverkauf** und Informationsstände
zu aktuellen Projekten
- **Altstadtschänke** Kühle Getränke
am **Bierwagen**
- **Fit for Fun** Informationen rund um Fitness
und Gesundheit mit **Fitness-Glücksrad** für
Kinder und Erwachsene - tolle Preise! Vor
der Volksbank Paderborn-Höxte-Detmold
- **Artego Schmuck** Wir werden 20!
Feiern Sie mit uns. - 20 Jahre 20 Tage
20% - Jubiläums-Gewinnspiel
Neuheiten 2013 - Schmuck, Uhren,
Goldschmiedearbeiten und Uhren von
Rolf Cremer & Dejavu
- **Parfümerie Niggemeier**
Schminkaktion
- **Leonardo Prozentaktion**



GOP Zelt



Rüblikuchen



Saftig und lecker - der Osterkuchen
mit frisch geraspelten Möhren

**BACKEREI
LANGE** ...wünscht frohe Ostern!

Setzen Sie auf Sonnenenergie und unsere Erfahrung.
Photovoltaik lohnt sich immer!

...und jetzt neu: **Energieeffizientes Heizen**
mit Wärmepumpen!



www.bredewald.de

ELEKTROTECHNIK

33154 Salzkotten

Tel 05258-930200

Info@bredewald.de

SÄLZERFEST

24. März 2013

In und um die
LANGE STRAßE:

von 13 - 18 Uhr: Die Salzkottener Geschäfte laden zum **BUNTEN FAMILIENNACHMITTAG** in der Innenstadt ein!

- **Schuhhaus Zehanciu** Präsentation von **Markenschuhen zu Sonderpreisen** Damen- Herren- und Kinderschuhe und Sportschuhe
- **MOI Panini-Variationen** mit passenden Getränken
- **Pader Bauelemente** Präsentation vor der Sparkasse
- **Rats Apotheke** La Roche Posay **Hautberatung**
- **Minipreis Bratwurststand** und Spezialitäten aus der Riesenpfanne; Sonderverkauf im Center
- **Mobile Company Kinderhüpfburg** und Präsentation von Handyneuheiten
- **Hairlounge by Sarah Thiele** Präsentation von **Braut- und Schützenfestfrisuren**
- **Juwelier Esser** Präsentation von **Kinderohrringe, Kinderschmuck** und Kommunionsschmuck
- **Bäckerei Benslips** Frische **Waffeln** und Salinenkrusten
- **Juwelier von Sobbe** Präsentation von **Sälzer-Schmuck**
- **Optik Hover** **Sonnenbrillen-Aktion** für den Sommer 2013
- **Küchenstudio Jansen** 13 bis 18 Uhr **Miele-Kochvorführung**



Am
24. März 2013
von 13 bis 18 Uhr:
**Verkaufs-
offener
Sonntag!**



Nachwuchsbands fürs HAF gesucht! **SPRUNG BRETT**



Für das Hederauenfest 2013 suchen wir wieder Nachwuchsbands aus der Region.

Wie bereits in den letzten drei Jahren möchten wir jungen Bands die Chance geben sich vor einem größerem Publikum zu präsentieren. **Wir benötigen:** Allgemeine Bandangaben (Kontaktadresse, Internetadresse, E-Mail), Musikrichtung, Foto sowie Songbeispiele als MP3. Wenn jetzt euer Interesse geweckt wurde, meldet euch!

Kontakt: Simon Hüppmeier
sh@hueppmeier-md.de · Tel.: 0 176 / 217 378 43



Danke, dass Sie sortieren!

Bitte **keinen Kunststoff** in die Biotonne.
Bioabfälle richtig trennen ist aktiver
Klima- und Ressourcenschutz!

AV.E
Eigenbetrieb
Entsorgungszentrum „Alte Schanze“
Telefon: 05251/1812-0 · www.ave-kreis-paderborn.de

DEUTSCH-FRANZÖSISCHES JAHR DER BEGEGNUNG

Städtepartnerschaftskomitee Belleville-Salzotten sucht Gastgeber

Gasthof „Zur Alten Heide“




Saisonale Küche mit Produkten „aus der Region“

Küchen-Chef Tobias Wiehmeier bürgt für beste Qualität bei den Zutaten seiner Gerichte.

- Beste Küche nur mit frischen Zutaten
- Saisonbezogene wechselnde Speisekarte
- Gemütliche Bierstube
- Großer einladender Biergarten im Sommer
- Saal für Ihre Feier mit bis zu 120 Personen
- 2 Bundeskegelbahnen
- Party-Service vom Feinsten
- Catering für Senioren / Kindergärten / Schulen

Scharmeder Str. 60 • 33 154 Scharmede
Tel. 0 52 58 - 73 32 • Fax 0 52 58 - 93 39 96

Gute Aussichten im Jubiläumsjahr der deutsch-französischen Partnerschaften, der Elysee Vertrag war vor vor 50 Jahren ein Meilenstein der Versöhnung zwischen beiden Staaten, gibt es auch 2013 für die Salzotter Freunde des äusserst lebendigen Austausches mit den Freunden aus Belleville. Diese Partnerschaft besteht zwar formell „erst“ seit 22 Jahren, hat seitdem aber schon viele Kontakte, auch dank der Schulpartnerschaft, entstehen lassen und Freundschaften gestiftet.

Zwei Begegnungen sind in diesem Jahr geplant. **Das Salzotter Komitee erwartet über das Himmelfahrtswochenende vom 9. - 12. Mai 2013 Gäste aus Belleville in Salzotten und plant vom 21. -24. November eine Fahrt zum Marathon du Beaujolais nach Frankreich**, speziell für Läufer, aber auch offen für alle, die neu geknüpft oder bestehende Kontakte vertiefen möchten.

Die Planungen laufen schon auf Hochtouren. Die Gruppe aus Belleville wird am frühen Abend des 9. Mai in Salzotten an-

kommen, am 10.05. findet der Ausflug, wahrscheinlich nach Rüthen und Umgebung, statt. In Aussicht steht dabei auch die Besichtigung einer Brennerei und das beliebte gemeinsame Picknick ist schon fest vorgesehen. Am Samstagabend folgt dann der schon traditionelle Partnerschaftsabend, diesmal im Foyer der Sälzerhalle. Am Sonntagmorgen geht's dann schon wieder zurück. **„Wir würden uns freuen, wenn sich viele neue Familien melden würden, um einen Besucher aufzunehmen.“** „Wir können immer nur erzählen, wie bereichernd ein neuer Kontakt sein kann, aber wer mal dabei war, weiß, warum wir so begeistert dafür werben dabei zu sein,“ ermuntert die Vorsitzende des Partnerschaftskomitees Belleville-Salzotten, Annette Stracke, vielseitig interessierte Menschen, sich auf diese neue Erfahrung einzulassen. Sprachkenntnisse seien gut, aber nicht zwingend erforderlich. Bei der Verteilung der Gäste wird darauf geachtet, dass die Kommunikation gut funktionieren kann.

Das Komitee setzt in 2013 auf eine Mischung aus Bewährtem und Neuem. Neu ist ein Vortreffen für die Gastfamilien im April. Da das Bouleturnier in Bosenholz allen Mitspielern viel Spaß gemacht hat, soll es eine Neuauflage am 8. Juni 2013 geben. Details werden noch bekannt gegeben. Vor der Fahrt im November, die wieder im Zeichen des Marathons (es werden aber auch kürzere Strecken, u.a. 12km und ein Halbmarathon angeboten) stehen wird, plant das Komitee am 13. November ein Zwiebelkuchenessen, bei dem sicher auch wieder gute Ideen ausgetauscht werden, ein Gläschen Beaujolais die Erinnerung an den Besuch wieder aufleben lässt und das die Vorfreude auf die kommende Begegnung wecken könnte. Über Interessenten für den Austausch und neue Gastfamilien würden sich alle Mitglieder des Komitees freuen. Wer Lust hat, vom 9.-12. Mai Gäste aufzunehmen, melde sich bitte bei der Komiteevorsitzenden Annette Stracke (Annette.Stracke@gmx.de oder 05258 933346).

Anzeige

SieMatic S3: JETZT BEIM KÜCHENSTUDIO JANSEN



Überraschendes Design zu einem überraschenden Preis: Die neue SieMatic S3

Kochvorführung am Sälzerfest

Verkaufsoffener Sonntag
24. März 13 bis 18 Uhr

musterhaus küchen
FACHGESCHÄFT

KÜCHEN-STUDIO
JANSEN

Paderborner Straße 26 | 33154 Salzotten | Telefon 05258.18 96
www.jansen-kuechen-studio.de

Das Salzotter Küchenstudio Jansen präsentiert seinen Kunden stets hochwertige, funktionale und faszinierende Küchen, die dem Begriff „Lifestyle“ eine ganz neue Bedeutung geben. Noch mehr innovative Gestaltungsideen bietet ab sofort die neue SieMatic S3, die durch frische Farbakzente überzeugt und neue visuelle Maßstäbe setzt. Das Besondere hieran ist, dass man sich auch nach Jahren nicht „satt sehen“ wird, da clevere Griffschalen-Konzepte, Griffprofile sowie die Farben der Türen sich beliebig kombinieren und vor allem auch ganz leicht austauschen lassen. Wer sich für das neue Flagggeschiff aus dem Hause SieMatic entscheidet, kann gleich aus sieben verschiedenen Farben

seiner „Kochoase“ den gewünschten individuellen Stil verleihen. Ob ausdrucksstark, eher lässig, dynamisch oder doch lieber dezent – die neue S3 wird Sie begeistern! Apropos begeistern: Profitieren Sie noch bis zum 31.03.2013 von einer gebührenden Einführungsaktion, die dem Ganzen das „Sahnehäubchen“ aufsetzt. Das Küchenstudio Jansen freut sich auf Sie und wird Ihnen das neue Küchen-Highlight sowie die geniale Aktion „Mehr Wert“ vorstellen und gemeinsam mit Ihnen Ihre neue Traumküche planen. Eines gibt es noch zu bedenken: Die neuen Farbkombinationen kosten nicht mehr, sondern vermutlich weniger, als Sie denken!

BLÜHENDE LANDSCHAFTEN IN SALZKOTTEN

Salzkottener Blütenraum für jeden Garten erhältlich!

Städtische Grünflächen haben sowohl für die Bürgerinnen und Bürger als auch für die Tier- und Pflanzenwelt einen hohen Stellenwert – als Naherholungsraum, zur Entspannung und Freizeitgestaltung. Die Grünflächen erhöhen die Lebensqualität und verbessern das Stadtklima, sie sind unverzichtbar für eine nachhaltige Siedlungsentwicklung und Bestandteil moderner Stadtplanung.

Die Stadt Salzkotten unterstützt diese Entwicklung aktiv durch das Projekt „Blühende Landschaften“. Sogenannte „Eh-da-Flächen“, wie z. B. Straßenbegleitgrün, Grünflächen auf Kreisverkehren, extensive Grünflächen und noch nicht vergebene öffentliche Baulandflächen eignen sich so im Rahmen dieses

Projektes zur Anlage von Blumenwiesen. Durch die Aussaat einer Blumenmischung kehrt die Schönheit und Vielfalt der Natur in die Stadt zurück. Insekten, Bienen und Schmetterlinge bekommen einen neuen Lebensraum und die Bürgerinnen und Bürger erfreuen sich an der Farbpracht der Natur. Die Stadt blüht auf.

Im Jahr 2012 wurden auf acht Flächen im Stadtgebiet spezielle Blumenmischungen ausgesät und Salzkottener Bürgerinnen und Bürger konnten sich von Mai bis Oktober an den blühenden Flächen in der Kernstadt und den Ortschaften erfreuen. Klatschmohn, Rittersporn, Sonnenblumen und viele andere Blumen leuchteten wunderschön auf und sorgten von

Frühling bis in den Herbst für ein vielfältig wechselndes Farbenspiel.

Es wurden städtische Flächen in Baugebieten (in Mantinghausen und Niederntudorf), auf dem Dorfplatz in Verlar, am Haus der Zukunft in Thüle, die Kreisverkehre an der Wewelsburger und an der Tudorstraße und eine Fläche an der Wewelsburger Straße Richtung Baugebiet Papenbreite ausgewählt. Besonders die Fläche zum Baugebiet Papenbreite erfreute sich bei den Bürgerinnen und Bürgern großer Beliebtheit, viele hielten bei einem Spaziergang an, pflückten einen Blumenstrauß und machten ein Foto von der Blütenpracht.

Das erfolgreiche Projekt wird im Jahr 2013 von der Stadt Salzkotten fortgeführt.

Ausgewählte innerstädtische Flächen werden wieder mit der Blumenmischung eingesät.

Zusätzlich ist es für jeden Bürger möglich, die Salzkottener Blumenmischung „Salzkottener Blütenraum“, konzipiert von der Saatgutmanufaktur Daniela Felger aus Mössingen, in Kürze zu erwerben.

In drei unterschiedlichen Größenmengen – 50g, 100g, 1kg – wird die Saatmischung im Bürgerbüro der Stadt Salzkotten, in Floristikgeschäften und Gärtnereibetrieben erhältlich sein. So hat auch



jeder Bürger die Möglichkeit, die spezielle Blumenmischung für seinen Garten zu nutzen.

„Die Blumen kommen natürlich besonders den Bienen, Schmetterlingen und Insekten zugute, die hier ihren Nektar finden. Gleichzeitig tragen die Blumenwiesen aber auch wesentlich zu einem verbesserten Erscheinungsbild unserer Sälzerstadt bei. Ich bin selbst begeisterter Imker und sehe in dem Projekt eine hervorragende Möglichkeit, die wichtigsten Insekten unserer Natur zu unterstützen“, so Bürgermeister Michael Dreier.

WALLFAHRTSKIRCHE IN NEUEM GLANZ

Die Wallfahrer und Gottesdienstbesucher werden ihre Verner St. Bartholomäus Kirche nicht mehr wiedererkennen, wenn diese im Mai feierlich wiedereröffnet wird. Denn der Kircheninnenraum wird strahlen – dieser wurde einer kompletten Reinigung unterzogen. Besonders die Gewölbe waren schwarz vom Ruß der Kerzen. Bald werden die zuvor kaum erkennbaren Bouquets und Zwickelmalereien wieder sichtbar sein. Und auch die Fenster werden dann wieder ein intensives Farben- und Lichterspiel durch die gereinigten Scheiben möglich machen. Mit zeitintensiver Handarbeit wurde in der Kirche jeder Zentimeter speziell gereinigt. Das ist allerdings noch lange nicht alles, was in der Verner Wallfahrtskirche neu sein wird. Neben den optischen Renovierungen gibt es noch

einige innovative Neuerungen. So entstand eine Absauganlage, die zukünftig verhindert, dass sich Ruß auf Wände und Einrichtung legen kann. Innovativ ist auch die Kopplung von Hydrometern im Kirchenraum, die die Luftfeuchtigkeit messen, mit der Heizungsanlage. Bei Bedarf können sich die Fenster automatisch öffnen oder es wird mehr geheizt. So hat Schimmel keine Chance mehr. An den Passionsbildern aus dem 16. Jahrhundert hatte sich der Schimmel festgesetzt. Diese wurden daraufhin gereinigt, gesichert und hinterfüttert. Wo es notwendig war, wurde etwas retouchiert. Insgesamt kostete die Renovierung 540.000 Euro, 63.000 davon sind gespendet worden.

Zur Wiedereröffnung der Wallfahrtskirche im Mai, wird Weihbischof Grothe erwartet.



Was tun bei Haut- und Nagelpilz an den Zehen?

Frau Holmes, woran erkennen Sie eine Nagelpilzerkrankung?

Sind die Zehennägel verdickt, bröckelig-brüchig und verfärbt, können das Symptome einer Nagelmilose sein. Verdachtsmomente sind außerdem ein charakteristischer Geruch und



entzündete Nagelbetten. Die endgültige Diagnose kann allerdings nur ein Dermatologe stellen, der dann auch die Behandlung begleitet.

Wie lässt sich Nagelpilz behandeln? Nagelmilosen sind nicht leicht zu behandeln und fast immer sehr langwierig. In der Regel empfiehlt der Dermatologe einen speziellen antimykotischen Nagellack und eventuell eine systemische Behandlung mit Medikamenten. Als Podologin kann ich den Heilungsprozess natürlich unterstützen, indem ich zum Beispiel infiziertes Nagelmaterial, Pilzstraßen und Verhornungen entferne. So wird nicht nur das Erreger-Reservoir verringert, sondern auch das Eindringen der pilzbekämpfenden Wirkstoffe unterstützt.

Wie kann man Rückfälle vermeiden bzw. vorbeugen?

Erst einmal natürlich durch Hygiene. Besonders in Schwimmbädern und öffentlichen Duschen oder wenn Familienangehörige infiziert sind. Dabei sollte man allerdings zu häufiges heißes Waschen mit Seife vermeiden, weil das den Säureschutzmantel der Haut beschädigt. Auch ein feuchtes Klima in Schuhen und Strümpfen begünstigt das Pilzwachstum. Als Podologin kann ich das Risiko durch regelmäßiges Entfernen von Verhornungen und die Behandlung von Nagelverletzungen verringern. Wenn Haut- und Nagelmilosen tatsächlich auftreten, werden sie bei der regelmäßigen medizinischen Fußpflege meist schon früh erkannt und sind dann natürlich leichter zu behandeln.

Freiverkäufliche Arzneimittel zur Vorbeugung sollten nur nach einer umfassenden podologischen Beratung eingesetzt werden.

Sabine Holmes ist seit 2009 staatlich anerkannte Podologin. In Ihrer modernen, medizinischen Fußpflege-Praxis in Salzkotten-Bosenholz bietet sie neben den Fußbehandlungen auch spezielle Pflegeprodukte und Druckschutzartikel an.

Info und Terminvereinbarung unter der Rufnummer 0 52 58- 93 53 02

Mein Name ist Elisa Schmitt. Ich bin 20 Jahre alt und befinde mich zurzeit in der Erzieherausbildung in Verbindung mit der allgemeinen Hochschulreife. Insgesamt dauert dies vier Jahre, wovon drei Jahre in der Schule verbracht werden und das vierte Jahr das Anerkennungsjahr ist. In jedem Schuljahr habe ich ein Blockpraktikum von mehreren Wochen, in dem ich schriftliche Aufgaben zu erledigen habe und von den Lehrern besucht werde.

Die Leistungskurse für das Abitur sind – aufgrund der Erzieherausbildung – vorgegeben. Bei mir sind dies Biologie und Erziehungswissenschaften. Des Weiteren habe ich Fächer im Stundenplan, die der Ausbildung dienen, z.B. „Spiel“ oder „Didaktik/Methodik“.

Voraussetzung für diese Ausbildung ist die Mittlere Reife oder eine berufliche Vorbildung. Z.B. eine dreijährige abgeschlossene Ausbildung oder die allgemeine Hochschulreife in Verbindung mit einer mind. viermonatigen praktischen Tätigkeit im sozialen Bereich. Als Erzieherin hat man viele verschiedene Aufgaben. Dazu zählen:

- Kinder durch den Alltag begleiten
- Kinder beobachten, um ihren Entwicklungsstand festzustellen
- Mit den Kindern spielen, basteln, Spielkreise durchführen etc.
- Wickeln bzw. zur Toilette begleiten
- Elterngespräche, Beratung
- Dokumentationen
- Aufsicht führen
- Teamarbeit, Teamgespräche

Neben den formalen Aspekten

gibt es noch eine ganze Reihe von Fähigkeiten, die als Erzieherin wichtig sind /sein können. Dazu gehören auf jeden Fall Empathie, sich in die Kinder hinein versetzen zu können, Akzeptanz, Echtheit sowie natürlich die Freude an der Arbeit mit Kindern. Aber auch Fantasie, Kreativität und Teamfähigkeit sind für meinen Beruf wichtig.

Bei der praktischen Arbeit im Kindergarten gefällt mir am besten, dass ich die Möglichkeit habe, die Kinder durch ihre Kindheit zu begleiten und sie in ihrer Entwicklung zu unterstützen.

Nicht so gut finde ich jedoch, dass die Kinder heutzutage so viele Tests zur Bestimmung ihres Entwicklungsstandes absolvieren müssen, welche fernab vom Alltag stattfinden und nur einen punktuellen Eindruck hinterlassen.



Elisa Schmitt absolvierte Anfang dieses Jahres ein Praktikum im Rahmen ihrer Ausbildung im Salzkottener Kindergarten Sälzerkrümel.

Die Chancen auf dem Arbeitsmarkt sind momentan sehr gut, da in allen Bundesländern Erzieherinnen gesucht werden. Dies liegt auch daran, dass beispielsweise die U3-Betreuung ausgeweitet wird. Es gibt zudem verschiedene Möglichkeiten zur Fort- und Weiterbildung u.a. zum Heilpädagogen, Studiengang

Bildungs- und Sozialmanagement mit Schwerpunkt frühe Kindheit oder auch Fachwirt für Organisation und Führung, Schwerpunkt Sozialwesen. Außerdem werden verschiedene Fortbildungen zu bestimmten Schwerpunkten angeboten, welche Erzieherinnen von ihrer Einrichtung aus besuchen können.

FAIRTRADE IM EINE WELT LADEN

Wie fair kann fairer Handel eigentlich sein

„Glaubst du im Ernst, dass das was bringt, was du da machst? Was bringt es denn konkret für die Produzenten, wenn Waren fair gehandelt hier verkauft werden? Wer kontrolliert überhaupt, ob es da gerecht zugeht?“

Kunden stellen uns solche Fragen, insbesondere, seit das Fernsehen immer öfter

kritische Sendungen ausstrahlt, sei es von Ausbeutung und Kinderarbeit im Kakaoanbau und über nicht gehaltene Versprechen von großen Konzernen, sei es von Produktionsstätten, in denen wie bei den Bekleidungsnerinnen in Bangladesch nicht nur unmenschliche sondern auch lebensgefährliche Zustände herrschen.

Ja, es bringt schon eine Menge und macht einen gewaltigen Unterschied, ob man als Kakaobauer 1 bis 3% des Endproduktpreises oder etwa 20% erhält. Es hilft, wenn man Beratung bei Anbau und Vermarktung und langfristige Abnahmegarantien bekommt. Mit dem Mehrerlös kann man z.B. Straßen ausbessern, Schulen bauen, Gesundheitszentren einrichten, Brunnen bohren und die Kinder in die Schule schicken.

Aber ist das für unsereinen bezahlbar? Wir haben auch unter der Krise zu leiden und müssen unseren Geldbeutel schonen!

Moment mal: Nehmen wir ein Beispiel aus dem Textilbereich. Wenn ich eine Jeans für 50 € kaufe, verdient die Näherin daran etwa 1 €. Sie wäre mit

2,50€ sehr viel besser dran, bräuchte nicht in einem Verschlag neben der Näherin hausen, um das Fahrgeld zu sparen und am Ende des Monats den Lohn mit nach Hause zur Ernährung ihrer Familie bringen zu können.

Und die Jeans würde dann im Verkauf 51,50 € kosten. Ich glaube nicht, dass sie damit unerschwinglich würde.

Und wie ist es mit der Kontrolle?

Kurz gesagt: Auf das Blau-grüne Fairtrade-Siegel können Sie sich verlassen. Ein Gremium, das zu 50% aus Produzenten und zu 50% aus



Das Siegel für Fairen Handel

Mitgliedern internationaler Siegelorganisationen besteht, überwacht die Einhaltung der Kriterien.

Es gibt noch viele Fragen. Kommen Sie einfach vorbei. Nicht alle Fragen können wir auf der Stelle beantworten; schließlich sind wir alle ehrenamtlich tätig. Aber wir finden die Antwort. Bestimmt.

Ihr Eine Welt Laden in Salzkotten

 **Elektro Gerke**
Inh. Michael Junge

Ihr Fachmann für:

- Elektroinstallation
- Kommunikationstechnik
- Kundendienst
- Elektro-Heizung

Von Asseburg-Straße 12
33154 Salzkotten
Telefon 05258/21716
Fax 05258/9364654
Mobil 0170/7302601

info@elektro-gerke.de • www.elektro-gerke.de

WO SIND SIE HIN – DIE GUTEN VORSÄTZE FÜR 2013?

- Thema des Monats -

Anzeige

Das Jahr hat schon längst begonnen und es gibt bzw. gab mal wieder jede Menge gute Vorsätze. Wer kennt Sie nicht, diese hoch motivierten Aussagen: „Im neuen Jahr muss ich endlich abnehmen“, „Gegen meine Rückenschmerzen muss ich etwas tun“, „Ich will mich ab sofort gesünder ernähren“, „Meine fehlende Vitalität und Fitness muss mit dem Jahreswechsel von mir beendet werden“, „So kann und darf es im neuen Jahr nicht weitergehen“.

Fakt ist aber: ca. 80% aller Leser dieses Artikels finden sich selbst in

1. Sich informieren
2. Messbare Ziele setzen
3. Die Pläne mit der Realität abgleichen
4. Strategien gegen Hindernisse entwickeln
5. Freunde oder Partner ins Boot holen.

So weit so gut. Doch wie sieht der erste Schritt aus? Hierfür gibt es nun endlich eine passende Antwort. Besser gesagt eine echte Chance.

Der Fitnessgrundkurs im Fit4Fun-Sportsclub.

einen Eingangs- und Abschluss-Check up. sowie die Nutzung aller weiteren Angebote im Fit4Fun-Sportsclub wie z.B. die Gruppenkurse und den Wellnessbereich.

Das „Fitness-Start-Ticket“ ist an **keine Mitgliedschaft** gebunden, läuft über einen Zeitraum von **6 Wochen** und kann für **59,00 Euro pro Teilnehmer** erworben werden. Wir bitten um Verständnis das die **Kursteilnehmerzahl auf 25 Personen beschränkt** ist.

Also worauf warten – alle Bürger aus Salzkotten und Umgebung, die sich durch diesen Bericht angesprochen fühlen, sind recht herzlich von uns am **Samstag, den 23.03.2013 um 16:00Uhr in den Räumlichkeiten des Fit4Fun** eingeladen und können somit den ersten Schritt in ein gesünderes und aktiveres Leben gehen.

Anmeldungen bitte bis zum 21.03.2013 unter der Rufnummer 0 52 58 / 94 05 82.



V.l.: Mitglied Tanja, Studioleiter Marco und Trainer Michael. Tanja – Mitglied seit 2009 – hat ihren persönlichen guten Vorsatz erreicht „3 Kleidergrößen weniger“!

den oben genannten Aussagen zwar wieder, haben aber bis zum heutigen Tag nichts bzw. nicht wirklich viel von ihren „guten Vorsätzen“ umsetzen können.

„Sie scheitern daran, weil das Ziel zu hoch gesteckt oder die Strategie nicht richtig geplant wurde“ so IHK Fitnessfachwirt Marco Bunge.

Aber wie setzte ich meine guten Vorsätze nun richtig um? Kann ich mein Ziel überhaupt erreichen? Schaffe ich es alleine? Wie schaffen es die Anderen die das gleiche Ziel haben? Mit diesen und anderen Fragen wird man zwangsläufig konfrontiert wenn man erfolgreich sein Ziel erreichen möchte.

Fit4FunStudioleniter Marco Bunge: „Aus meiner Sicht sind es fünf einzuhaltende Regeln, die aus einem guten Vorsatz eine echte Veränderung machen:

Marco Bunge und sein Trainer Michael Scharlau (Lehrer für Fitness) möchten mit dem **kostenfreien Fitnessgrundkurs** und dem im Anschluss angebotenen **„Fitness-Start-Ticket“** einen ganz neuen Weg gehen.

Im Fitnessgrundkurs lernen die Teilnehmer wie man seine Guten Vorsätze in Angriff nimmt, wie man sich Ziele steckt, wie das praktische Umsetzen auch zeitlich zu vereinbaren ist, wie man dem inneren Schweinehund entgegentritt und was es ausmacht in einer Gruppe Gleichgesinnter zu trainieren.

Die Teilnehmer des **„Fitness-Start-Tickets“** erwartet eine Kombination aus persönlicher und individueller Trainingsplanerstellung, Aufklärung in Form von Seminaren und Einzelgesprächen, Erfolgsfeststellung durch

DER FITNESS- GRUNDKURS

Kostenloser Eventvortrag

Am Samstag, 23.03.2013
um 16:00 – 17:00Uhr
Für Frauen und Männer
von 9 - 99 Jahre

**Wer immer das gleiche tut,
bekommt auch immer das gleiche.
Gehe neue Wege und nimm deine
Gesundheit, Fitness und Vitalität selbst
in die Hand, denn Du bist deines
Schicksals eigener Schmied!**



KLASSE - KLASSENTREFFEN!

StadtQuelle ermöglicht Klassentreffen – nach 47 Jahren das erste gemeinsame Wiedersehen!

Nach ca. 47 Jahren traf sich der Jahrgang 55/56 zum allerersten Klassentreffen. Die Einschulung erfolgte damals in die Johannesschule Salzkotten.

Bis auf 4 Schüler konnten alle Adressen ermittelt werden. Somit gab es ein freudiges Wiedersehen. „Alle hatten sich kaum verändert“! Hier und da kam dann aber doch die Frage: „Wer bist du noch mal?“ Es wurde viel erzählt und gelacht, ganze Lebensgeschichten, Beruf, Kinder, Enkelkinder uvm. selbst aus der Schulzeit kamen noch Geschichten hervor. Schönes, und auch weniger Schönes, – gab es doch zu der damaligen Zeit noch die Prügelstrafe. Einige Lehrer übten sie täglich aus und manch' ehemaliger Schüler hat daran auch noch heute zu knacken.

Eine große Anzahl der damaligen Schüler ist Salzkotten und der Umgebung treu geblieben, die wei-



teste Anreise war aus Aachen. Eines ist schon jetzt sicher, der Abend war viel zu kurz und das Treffen wird noch einmal wiederholt, aber

nicht nach 47 Jahren, sondern zum 50. Kommunionjubiläum 2015. **Möchten Sie Ihr altes Klassenfoto in der SQ veröffentlichen**

und ein Klassentreffen organisieren, so melden Sie sich bei unserer Redaktion unter: info@stadtquelle-salzkotten.de

VIEL LOS IM REGENBOGEN FAMILIENZENTRUM

„Wo wohnt der Schokoladenbaum?“ – Dieser Frage gingen am Samstag, den 23.2.2013 mehrere interessierte Eltern und ihre Kinder nach.

Dr. Waltraud Teigeler vom Eine Welt Kreis schlüpfte dabei gleich in verschiedene farbenfrohe Kostüme, um den Kindern die Entstehung ihrer

Lieblingssüßigkeit möglichst anschaulich darzustellen. Am Ende wurde sogar selbst Schokolade hergestellt, so dass die Kinder schließlich um einiges klüger und mit der eigenen Schokolade in der Hand das Familienzentrum verließen. Diese Veranstaltung ist nur eine von vielen interessanten

Angeboten, die das Regenbogen Familienzentrum im Herzen von Salzkotten in der Klingelstraße zu bieten hat.

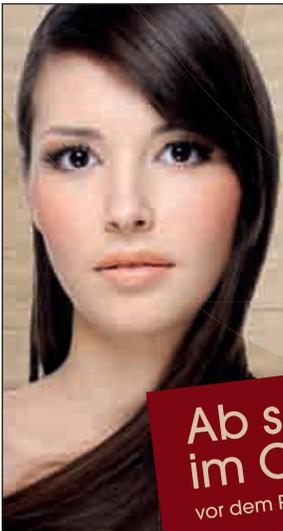
Im Rahmen des Sälzerfestes am 24.3.2013 gibt es nun die Gelegenheit, zwischen 13 und 18 Uhr das Regenbogen Familienzentrum zu besuchen und zu erkunden.

Auch zu diesem Anlass haben sich Ruth Stammeler, Leiterin des Familienzentrums, und viele freiwillige Eltern und Erzieher ein buntes Programm einfallen lassen. Es wird ein

Basar mit eigenen Kreationen und Deko, Büchern und Second Hand-Kinderkleidung angeboten. Außerdem öffnet die Cafeteria ihre Türen und die Kinder können sich beim Kinderschminken verschönern lassen.

Das Familienzentrum Regenbogen (Klingelstraße 17, ehemals „Haus Hampel“) freut sich bereits auf zahlreiche kleine und große Besucher!





Styling trifft Trends und Tradition.

Salon Buckler

Ab sofort schon im Containhair!
vor dem Pfarrheim in der Klingelstraße

Termine unter Tel. 0176 85974400

10%

Containhair-RABATT
auf alle unsere Friseurleistungen
Gültig bis zum 30.04.2013

Eine neue Ära des Salons Buckler in Salzkotten – jetzt schon im Containhair!

In Kürze wird der Salon Buckler in der Klingelstraße seine Neueröffnung feiern.

Bis es soweit ist schneidet, wäscht, färbt, föhnt usw. das Team bereits im Containhair vor dem Pfarrheim (ebenfalls in der Klingelstraße).

Das Team des Salons wird demnächst auch um zwei weitere Mitarbeiter

wachsen; freuen Sie sich aber jetzt schon auf Henrik Buckler, Miriam

Kessenbrock, Nadine Knaup und Saskia Grewe (v.l.)!



ES WAR EINMAL...

Salzkottener Stadtansichten

„Dieses Foto vom Hause Brandt in der Lange Straße 45, früher Osternstraße 239, ist nach 1903 entstanden. In dem Jahr stellte die Witwe Wilhelm Brandt nämlich den Antrag, das Gebäude mit einem Schaufenster zu versehen. Es ist das älteste Foto in unserer Familienchronik, leider wurde nicht festgehalten, wann das Haus gebaut wurde und wer die Personen auf dem Foto sind“, so Wilhelm Brandt: „Ich erinnere mich noch an eine Urkunde aus dem 18. Jahrhundert, die den Handel mit Eisen- und Haushaltswaren bescheinigte. Mein Großvater ist noch mit Pferd und Wagen über die Dörfer gefahren, um seine Waren zu verkaufen. Als es in diesem Haus dann viel zu eng wurde, hat mein Vater Franz das Geschäft an die Thüler Straße verlagert und es 1987 an die Gebrüder Urban verpachtet. Leider endete die alte Tradition im Jahre 2008, das Geschäftshaus wird heute anders genutzt. Das alte

Haus Brandt aber wurde nach der Auslagerung von dem Schuhhaus Becker und Eltgen gepachtet. Als dieses Geschäft an die Marktstraße wechselte, verkaufte mein Vater 1978 das Haus an das Schuhhaus Zehanciu in Wewelsburg und baute drei Häuser weiter ein neues Geschäftsgebäude.“ Das Schuhhaus Zehanciu hat sich in der Lange Straße 27 inzwischen stark vergrößert, im alten Haus zwischen der ehemaligen Bäckerei Baumhögger und der Engel-Apotheke Cruse werden zur Zeit nur noch die Schaufenster geschäftlich genutzt.

Maurermeister Meinolf Anton Thiele (Auf dem unteren Bild links) erbaute dieses Haus um 1906. Es wurde das Domizil des Gesellenvereins, der 1877 gegründet wurde. Im Volksmund hieß es auch viele Jahre Gesellenhaus Thiele.

Der Erbauer steht hier links und neben ihm am Fahrrad sein Sohn Wilhelm, Großvater des heutigen Gastwirtes Carsten Thiele. Das es

heute Hotel-Restaurant „Sälzerhof“ heißt, kommt nicht von ungefähr. In der Salzchronik stehen Auszeichnungen im Namen des Königs für Salzwiegemeister Wilhelm Thiele und auch für dessen Sohn Salzsieder Josef Thiele. So ist auf einer am 20. April 1880 datierten Urkunde zu lesen: Ein dreifach Hoch dem Salzwiegemeister Wilhelm Thiele zum 50-jährigen Arbeitsjubiläum.

Ein Jahr später geruht und bezeugt die Generalkommission in Angelegenheiten des Königlich preußischen Orden Salzwiegemeister Wilhelm Thiele auf der Privatsaline in Salzkotten das Ehrenzeichen zu verleihen. Ob die Thieles schon immer an dieser Stelle wohnten, konnte nicht recherchiert werden.



Text- und Bildbeiträge:
Helmut Steines

Teil 24

Das passende Buch zur Serie ist bei uns „An der Burg 24“ für 20,- erhältlich



Mechthild Wippermann (Inhaberin) rechts, und Roswitha Düchting sind seit 13 Jahren ein Team.



Mechthild Wippermann

Floristisches Handwerk

- Hochzeitsschmuck
- Trauerfloristik
- Tischdekorationen
- Eventgestaltung
- Bepflanzungen
- Individuelle Geschenkkideen

ÖFFNUNGSZEITEN

Montag	8.30 bis 12.30 Uhr
Dienstag bis Freitag	8.30 bis 12.30 Uhr
	14.00 bis 18.00 Uhr
Samstag	8.30 bis 13.00 Uhr

Klingelstraße 27 · 33154 Salzkotten

Tel. 0 52 58 / 97 39 133 · Fax 0 52 58 / 97 39 134

BRÜSSOW UND SALZKOTTEN: 20 JAHRE PARTNER

Gäste aus der Partnerstadt Brüssow besuchen Salzkotten zum Sälzerfest

Zum Sälzerfest 2013, am Wochenende vom 22. bis 24. März 2013, besucht eine Delegation aus der Partnerstadt Brüssow Salzkotten. Gemeinsam wird dann das 20-jährige Bestehen der Städtepartnerschaft gefeiert.

Die Gäste aus der Uckermark werden am Freitagnachmittag vom Bürgermeister Michael Dreier im Rathaus empfangen. Am Abend ist für die Besucher aus Brüssow ein Nachtwächtergang durch Salzkotten mit einem anschließenden westfälischen Abend im Ackerbürgerhaus geplant. Am Samstag werden die Gäste Detmold besuchen und am Abend findet ein Partnerschaftsabend in der Schützenstube der Sälzerhalle statt.

Am Sonntag wird gemeinsam mit allen Salzkottener Bürgerinnen und Bürgern das Sälzerfest 2013 gefeiert. Bürgermeister Michael Rakow wird die offizielle Schirmherrschaft des Festes übernehmen.

Die Städtepartnerschaft zwischen Salzkotten und Brüssow wurde 1993 offiziell geschlossen. Der erste Kontakt entstand bereits im Jahr 1991. Damals besuchte der Bürgermeister Klaus Wellmann aus Brüssow mit einer Delegation die Salzkottener Stadtverwaltung, informierte sich über den Aufbau der Verwaltung und nahm an Sitzungen des Hauptausschusses und des Bauausschusses teil. Der Kontakt zu einer Kommune in den alten Bundesländern sollte der Verwaltung in Brüssow beim Aufbau neuer Strukturen helfen.

Aus diesen ersten Kontakten ist eine enge Freundschaft der Städte geworden, die nicht nur durch die Verwaltung sondern auch durch Vereine getragen wird. Die Feuerwehr aus Verne, die Singgemeinschaft und die Karnevalsabteilung der Kolpingsfamilie aus Salzkotten pflegen enge Verbindungen.

Bei einem Besuch in Brüssow im vergangenen Jahr wurde ein Partner-



Besuch einer Delegation aus Salzkotten im Mai 2012 in Brüssow.

schaftskomitee Salzkotten-Brüssow gegründet, deren Vorsitz Nicole Schlune übernommen hat.

Für die Unterbringung der Brüssower Freunde sucht die Stadt Salzkotten gemeinsam mit dem Partnerschaftskomitee Salzkotten-Brüssow Gast-

familien. Interessierte Salzkottener, die eine Unterkunft für bis zu zwei Personen anbieten können, melden sich bitte bei der Vorsitzenden des Partnerschaftskomitees Nicole Schlune (05258/991866) oder bei Reinhild Schröder (05258/7416).

ERZÄHLCAFÉ DER STADTBIBLIOTHEK UND VHS

„Ich hatte ja erst Hemmungen, mich hier anzumelden, weil ich nicht wusste, was mich erwartet.“ Mit diesem mulmigen Gefühl war die Teilnehmerin des ersten gemeinsamen Erzählcafés der Stadtbibliothek Salzkotten und der Volkshochschule sicherlich nicht allein. Zusammen mit 15 weiteren Besuchern begab sie sich am Mittwoch, den 30.01.2013 auf die „Suche nach Glück“. Unter diesem Motto führten die Moderatorinnen Gisela Buschmeier und Dr. Margarita Hense im Rahmen des Erzählcafés durch kurzweilige 120 Minuten.

Zu Beginn der Veranstaltung wurden alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer

durch Maria Breuer, Leiterin der Stadtbibliothek, und Markus Krick, stellv. Leiter der Volkshochschule, begrüßt. Markus Krick bedankte sich im Namen der VHS bei den Teilnehmerinnen und Teilnehmern für ihr Kommen. Die Möglichkeit zur Zusammenarbeit mit der Stadtbibliothek bewerte die VHS als einen Baustein für den Erfolg der Veranstaltung. Breuer und Krick sprachen auch der Bürgerstiftung Salzkotten für die Unterstützung der Erzählcafés ihren Dank aus.

In den folgenden zwei Stunden wurde gleichermaßen gelacht wie nachgedacht und natürlich auch viel erzählt. Dabei ist es den Moderatorinnen

gelingen, alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer in die Gespräche mit einzubinden. Gerade dieses Fingerspitzengefühl bei der Moderation der Veranstaltung fand große Anerkennung und war für die Teilnehmerinnen und Teilnehmer alles andere als selbstverständlich: „Ich konnte mir erst gar nicht vorstellen, dass alle miteinander ins Gespräch kommen können.“, so einer der zufriedenen Teilnehmer.

Auch die Referentinnen zogen abschließend ein positives Fazit. „Bei den Teilnehmern konnte das Bewusstsein aufgebaut werden, dass jeder seines Glückes Schmied ist und das

Glücksmomente mehr als Zufriedenheit sind.“ erläuterte Dr. Margarita Hense. Einige Teilnehmerinnen und Teilnehmer äußerten sich auch zufrieden zur Organisation des Erzählcafés. Mit so viel Lob im Rücken dürfen die Stadtbibliothek Salzkotten und die Volkshochschule durchaus positiv gestimmt auf weitere gemeinsame Erzählcafés blicken. Und was würden die Teilnehmer dazu sagen? „Ich bin beim nächsten Mal wieder dabei.“ Stadtbibliothek und VHS werden dieses Versprechen einer weiteren zufriedenen Teilnehmerin sehr gern gehört haben.

Deutsches Polizeimuseum

1€

**Ermäßigung
auf den Eintritt ins
Deutsche Polizeimuseum**

Jeden 1. Sonntag im Monat und zum Sälzerfest geöffnet!

Im alten Bahnhof · Otto-Mauel-Platz 1 · 33154 Salzkotten
Tel. 0 52 58/93 04 55 · www.deutsches-polizeimuseum.de



Moderatorinnen und Teilnehmer des ersten Erzählcafés.

FIRMENJUBILÄEN BEI OPTIK SCHILLER

Ende 2012 feierten gleich zwei Mitarbeiter ihre langjährige Firmenzugehörigkeit – die beiden Augenoptiker Werner Grehl und Wolfgang Müller.

25 Jahre ist Werner Grehl Teil des Teams von Optik Schiller – er begann, als das Geschäft noch von den Gründern Reinhold und Lieselotte Schiller geführt wurde. Seit 1987 schätzen Stammkunden vor allem

seine kompetente Beratung. Schon seit 40 Jahren ist Augenoptikermeister Wolfgang Müller bei Optik Schiller tätig. Das Herz des 70-Jährigen schlägt auch heute noch für das Optikerhandwerk – deshalb ist an Aufhören noch nicht zu denken. Im Gegenteil: Immer montags nachmittags betreut Wolfgang Müller seine Stammkunden in der Salzkottener Filiale. Im Rahmen einer kleinen Feier

bedankten sich die Geschäftsführerinnen Astrid Schiller und Friederike Schiller-Bunte bei Werner Grehl und Wolfgang Müller. Dabei durften auch

die Ehefrauen der Jubilare nicht fehlen, die dem Unternehmen durch die langjährige Tätigkeit ihrer Ehemänner ebenfalls sehr verbunden sind.



Optik Schiller unterstützte auch im letzten Jahr die Aktion „Schöne Besserung“ der Stadt Salzkotten. Die Erlöse aus unserem Dekobasar - stolze 400 Euro - und diverse Weihnachtspäckchen konnten wir der Stadt Salzkotten überreichen, um sozial schwächeren Familien ein frohes Weihnachtsfest zu bereiten. (Foto rechts)

GLEITSICHT BERATUNGSWOCHEN

Gleitsichtgläser basic	pro Paar schon ab	128,- €
komfort	pro Paar schon ab 448,- € jetzt ab	398,- €*
komfort individuell	pro Paar schon ab 668,- € jetzt ab	598,- €*
premium individuell	pro Paar schon ab 958,- € jetzt ab	858,- €*

* Leichte Kunststoffgläser inkl. Hartschicht und Superentspiegelung. Gültig bis zum 30.03.2013. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

R
RODENSTOCK

Wir freuen uns auf Sie!

33154 Salzkotten
Lange Str. 42
Tel.: 0 52 58 / 76 68

33142 Büren
Markt 16
Tel.: 0 29 51 / 26 48

33129 Delbrück
Thülecke 5
Tel.: 0 52 50 / 62 74



OPTIK
Schiller
www.optik-schiller.de

SALZKOTTENER BÜCHEREIFÜHRERSCHEIN

...für Kinder aus dem Familienzentrum Kuhbusch

Die Einschulungskinder des Familienzentrum Kuhbusch konnten im November in der Stadtbücherei Salzkotten einen Büchereiführerschein erwerben.

Die Kinder wurden unter Leitung von Frau Suerland mit der Bücherei vertraut gemacht.

Sie hat mit den Kindern eine Bilderbuchpräsentation zum Bilderbuch „Petterson und Findus“ durchgeführt. Die Kinder waren sehr interessiert und konnten die Präsentation aktiv mitgestalten. Des Weiteren wurde den Kindern das Ordnungssystem und das

Verhalten in der Bücherei nähergebracht.

An dem dritten Termin durften die Eltern mit den Kindern die Bücherei „erobern“!

Zum Abschluss erhielten die Kinder Büchereimitgliedskarten und konnten sich Bücher ausleihen.

So konnten auch die Eltern darauf aufmerksam gemacht werden, dass in der Bücherei kostenlos Bücher und andere Medien ausgeliehen werden können und sie somit ihren Kindern Literatur kostenlos näherbringen können.

Die Sprachförderung wird daher bereits zu Hause optimal gefördert.

Die Kinder aus unserem Haus „Hederhüpfen“ freuen sich schon darauf ihren Büchereiführerschein zu machen!



SC CONCORDIA SCHARMEDE

Die Fußballabteilung des SCC blickte bei der diesjährigen Mitgliederversammlung auf ein erfolgreiches Jahr zurück. Nicht nur finanziell ist der Verein solide aufgestellt, auch die Jugendabteilung glänzte mit Erfolgen. Nicht zuletzt der Gewinn des Kreispokales der A Jugend und damit verbundene

Qualifikation für den Westfalenpokal rundete den Erfolg ab. An dieser Stelle gilt ein großes Dankeschön an die zahlreichen Trainer, Betreuer und Eltern die dies ermöglichen. Auch im Seniorenbereich konnte ein positives Fazit gezogen werden. Die 1. Mannschaft belegt zurzeit den 5. Tabellenplatz mit lediglich 2 Punkten Rückstand auf einen



Von hinten links: Manfred Nowak, Frank Hölscher, Helmut Joachim, Ludger Klocke, Klaus Hagen, Martin Küsterameling; von vorne links: Matthias Ester, Thomas Alpmann, Simon Röhren, Franz-Josef Haas, Markus Röhren, Dirk Hesmer; es fehlt: Markus Kesternich (Foto: Ludger Klocke)

Aufstiegsplatz in der Kreisliga B Büren. Die angespannte Umkleesituation wird demnächst durch einen Anbau an der Turnhalle gelöst. So werden zwei weitere Kabinen mit einer gemeinsamen Dusche, sowie WC und Schiedsrichterkabine neu errichtet. Dieses Projekt wird von der Stadt Salzkotten finanziert und durchgeführt.

KIRCHENCHOR ST.CÄCILIA

Bei der diesjährigen Generalversammlung des Salzkottener Kirchenchores St.Cäcilia Salzkotten galt es, gemeinsam auf das vergangene Jubiläumjahr zurückzublicken, die Aktivitäten des laufenden Jahres gemeinsam zu planen, und den zahlreichen Jubilaren für ihr langjähriges Engagement zu danken.

Man begann mit dem schon traditionellen gemeinsamen Abendessen, bevor die Chorleiterin Coletta Lehmenkühler den aktiven Sängerinnen und Sängern für ihren unermüdbaren Einsatz dankte. Die Schriftführerin Winifred Zin-

selmeier stellte die Termine des laufenden Jahres vor, zu denen, neben der liturgischen Mitgestaltung der Messen, auch ein Konzert und der Besuch der Altenheime, gehören. Auch ein Ausflug soll nun wieder auf dem Programm stehen. Für die Tour übernehmen wieder dankenswerterweise Hanne Kehrbaum und Anita Tölle die Vorbereitung. Einige Vorstandmitglieder standen für ihre Ämter leider nicht weiter zur Verfügung, daher galt es eine neue Aufgabenteilung vorzunehmen. Monika Wolfförster (ehemalige 2. Vorsitzende) und Hubert

und Ulla Fecke (Notenwart und Stellvertretung) schieden nach langjähriger und engagierter Vorstandstätigkeit aus, Marion Schniedermann (bisher Schatzmeisterin) übernahm den stellvertretenden Vorsitz. Für die Notenausgabe standen spontan Hilde Dittrich, Christel Berns und Roswitha Thiele bereit. Seit 25 Jahren halten „ihrer Cäcilia“ Rotraut Allhoff, Ludger Schmitz und Helmut Jakobs die Treue. Schon seit 40 Jahren ist Ludger Tappeser dabei.

Neben den tragenden Säulen, hier die Stammmmitglieder, ist



Der Vorstand dankt den Jubilaren (v.l.n.r.) Marion Schniedermann (2. Vorsitzende), Ludger Tappeser (40 Jahre im Chor), Annette Stracke (Vorsitzende), Coletta Lehmenkühler (Chorleiterin), Rotraut Allhoff (25 Jahre), Winifred Zinselmeier (Schriftführerin) und Ludger Schmitz (25 Jahre). Es fehlt Helmut Jakobs (ebenfalls 25 Jahre im Chor aktiv).

der Chor aber auch Menschen gegenüber offen, die nur zeitlich begrenzt, zum Beispiel aktuell zur Mitgestaltung der Osterliturgie, mitsingen möchten und die Basis dadurch auf Zeit stärken.

Die Proben finden jeweils donnerstags ab 20.00 Uhr

im Pfarrzentrum St. Johannes in Salzkotten statt und man kann unverbindlich zum Mitsingen dazukommen.

Informationen zur Probenplanung gibt gern die Vorsitzende Annette Stracke (annette.stracke@gmx.de oder 05258 933346)

SC RW VERNE: SPORTABZEICHENVERLEIHUNG

Neue Vorstandsmitglieder gewählt

Bei der diesjährigen Generalversammlung des SC Rot-Weiss-Verne standen neben den Ehrungen für verdiente Vereinsmitglieder auch die Wahlen von neuen Vorstandsmitgliedern auf der Tagesordnung. Nachdem Wolfgang Spenner seine seit 1988 anhaltende Funktion als erster Geschäftsführer für weitere 3 Jahre verlängerte, standen

die Wahlen der neu zu besetzenden Posten an: Florian Wesseler (2. Kassierer), Sebastian Wesseler (Chronist), Manuel Leutnant (Pressewart), David Spenner (Geschäftsführer Jugendfußball), Volker Schrewe (Jugendfußballobmann), Christiane Lupitzki (Abteilungsleiterin Breitensport), Josef Spenner (Vereinsehrenamtbeauftrag-



Jugendsportabzeichen Bronze: Sarah Adrian, Finja Groß-Ophoff, Fabian Haase, Jasmin Higgen, Marie Huck, Jan Huck, Nico Klein, David Kucklick, Victoria Meyer, Niklas Neukirch, Stella Antonia Nolte, Robin Stukenberg, Marie Teubler, Emilia Tewes, Lena Wester, Matthias Wibbe, Olin Jesse Johanning, Simon Hohmann, Lorenz Bolte, Luca-Joel Berg, Melina Eickhoff. Jugendsportabzeichen Silber: Annika Benedix, Nadine Eickhoff, Nico Gärtner, Thorben Gausemeier, Henning Tittel, Luisa Kellner, Julia Lange, Sinba Niehüser, Ida Peitzmeier, Katharina Prior, Samantha Senkel, Patrick Sprink, Katharina Stukenberg, Philipp Tegethoff, Leandro Vogt, Maylene Wenzlaff, Lena Weritz, Robin Wester, Laura Neumann. Jugendsportabzeichen Gold: Gai Long Groß-Ophoff, Jens Hensksmeier, Pheline Kirsch, Marta Pulst, Jonathan Salmen, Marco Sauermann, Lisa-Marie Schlöber, Jan Schmitz, Joshua Tewes, Tobias Wibbe. Jugendsportabzeichen Gold 4: Hanna Schmitz; Jugendsportabzeichen Gold 7: Gideon Asmuth; Sportabzeichen Bronze: Andreas Wibbe, Heike Baumhöfer, Patrick Schulte; Sportabzeichen Silber: Carsten Höning, Martin Tewes, Marlen Schulte; Sportabzeichen Gold: Ulrich Feindor, Hubert Schulte, Regina Schulte, Hans-Josef Glahn, Brigitte Asmuth, Irina Sausner, Horst Schreiber; Sportabzeichen Gold 25: Josef Peitz, Manfred Schnieders; Sportabzeichen Gold 10: Monika Schulte; Familiensportabzeichen: Markus, Hanna, Jan Schmitz, Monika, Marlen, Patrick Schulte

ter), Carsten Baumhöfer (Sozialwart), David Spenner sowie Andreas Heitrich (Webmaster), Jens Zimmermeier (2. Technischer Leiter). Folgende Beisitzer konnten zudem neu gewonnen werden: Friedel Paul für den Lauftreff und Projekt, Friedhelm Link (Wiederwahl), Winfried Schnieders und Jürgen Hensksmeier für den Jugendfußballbereich für Projekte. Ausgeschieden als Beisitzer ist Bernd Schnieders.

Von den über 900 Vereinsmitgliedern wurden die Jubilare für ihre 25, 40 und 60 jährige Vereinszugehörigkeit geehrt. 25 Jahre: Michael Brinkmann, Verena Knoop, Sandra Linnemann, Christiane Lupitzki, Dirk Pöner, Mark Pöner, Roland Rogg, Antonius Stu-

kenberg, Franz Tölle, Christa Vogt. 40 Jahre: Winfried Rieksmeier, Heinz Teschner. 60 Jahre: Heinz Brüggemeier. Finanziell konnte der Verein im Jahr 2012 ebenfalls ein Plus erwirtschaften und sieht den Aufgaben in 2013, mit neu formiertem Vorstand, zuversichtlich entgegen.

Am 2. März fand in der Verner Sporthalle die Sportabzeichenverleihung des SC Rot-Weiss Verne für 2012 statt. Dabei überreichten Josef Peitz, Vorstandsvorsitzender Rot-Weiss Verne, und Manfred Schnieders, Vizepräsident des FLVW, insgesamt 69 Sportabzeichen an Kinder, Jugendliche, Senioren und Familien des Vereins.

Nachhaltigkeit ist modern – bei uns schon seit 150 Jahren.

Engagiert für die Zukunft

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Wir machen den Weg frei.

Unsere genossenschaftlichen Werte und unser Förderauftrag sind die denkbar beste Grundlage, nachhaltig zu handeln. Nachhaltigkeit liegt praktisch in der Natur unseres Geschäftsmodells. Wir leben dieses Prinzip bereits seit 150 Jahren – für Sie, mehr als 100.000 Mitglieder und über 230.000 Kunden in den Kreisen Paderborn, Höxter und Lippe.

www.volksbank-phd.de

Volksbank
Paderborn-Höxter-Detmold

EIN WEIN SAGT MEHR ALS TAUSEND WORTE

DAS WEINGUT SCHMAHL „FÜR FREUNDE DES GUTEN GESCHMACKS“



Kalte Winter, heiße Sommer, hügeliges Land und nichts als Weinberge, in denen die Trauben in der Sonne glänzen. Hier im Herzen von Rheinhessen, im schönen Lonsheim, betreibt die Winzerfamilie Schmahl nun schon in 5. Generation den Weinbau.

Gönnen Sie sich die Zeit, die schönen Dinge des Lebens zu genießen. Ein gutes Glas Wein gehört definitiv dazu! Jungwinzer Alexander Schmahl bringt mit seiner Frau Katja, Rheinhessen mit seiner Sortenvielfalt und den hervorragenden Weinen zu Ihnen nach Hause. Lassen Sie sich von den beiden mitreißen und erleben Sie die Leidenschaft für den Saft der Reben.

Mit viel Witz, Charme und natürlich Wein, wollen Alexander und Katja den guten Geschmack, ihr Wissen und natürlich die Begeisterung für einen guten Tropfen weitergeben.

Aus diesem Grund sind die zwei zum 2. Mal in Salzkotten/Thüle zur Weinprobe in der Gaststätte Rittmeister. Wenn nun auch Sie Lust auf einen geselligen Abend und gute Weine haben, dann sichern Sie sich eine Platzkarte und lassen sie sich von den zwei begeistern, denn „Das Leben ist zu kurz um schlechten Wein zu trinken!“

WEINPROBE

vom

Weingut *Schmahl*

Gaststätte Rittmeister

Bleichstraße 1 · Salzkotten-Thüle

Kartenvorverkauf jeden Mi. bis So. ab 18.00 Uhr

Telefon 0 52 58 / 64 44

**Samstag, den 27. April und
11. Mai 2013 · 18.30 Uhr**
Einlass ab 18.00 Uhr

Preis: 15,- Euro/p.P. inkl. Abendessen
www.schmahl-wein.de



FUSSBALLTURNIER DER MOHNKICKER

Zum 22. mal trafen sich Hobby-Fußballer zur Meisterschaft

Wieder eine große Beteiligung von Fußballfans gab es bei der beliebten 22. Fußballmeisterschaft 2013 für Freizeit- und Hobbyfußballer aus Salzkotten und Umgebung in der Hederauen-Sporthalle Salzkotten. Organisiert hatte das Turnier bestens das engagierte ausrichtende Team der „Mohnkicker v. 1989“, eine Straßen-Fußballmannschaft aus dem Neubaugebiet „Kuhbusch“ in der Salzkotterer Südstadt, und es gab spannende Spiele. Zwölf aktive Hobbymannschaften kämpften in zwei Gruppen in der Vorrunde um den begehrten Meisterschaftstitel 2013, und Sieger wurde das Fußballteam „Kotten 1“. In der Gruppe 1 traten die Teams „FC Bayern Fan Club“, „Keep Fit Elsen“, „Dinmao Braziler“, „Leo Kicker“, „Pader Ems Amigos“, und „Almekicker 08“ an, und

in der 2. Gruppe waren die „Kotten 1“, „Schwarz Weiss Welver“, „Maddogs Rietberg“, „Weiß Rot Polska“, „Hellweger SV“ und „Brenner von Bosenholz“ am Ball. Nach den spannenden Zwischenrunden mit Gruppe 1 und 2 kam die Endrunde, und das Spiel um den dritten Platz gewann schließlich das Team der „Almekicker 08“ gegen die „Maddogs Rietberg“ mit 3:1 Toren. Im Finale kickerten die „Kotten 1“ und die „Keep Fit Elsen“ kräftig miteinander, und mit 2:1 Toren wurden die „Kotten 1“ Stadtmeister 2013. Ein weiterer Highlight nach den Vorrunden war der Auftritt der Show-Tanz-Formation Chats Fous Medley des SV Hederborn. Die Pokalübergabe mit einer Urkunde bei der Siegerehrung erfolgte durch das Ausrichterteam um Manfred Pauli. Der gesamte große Erlös dieses 22. Bene-

fiz-Fußballturniers ist wieder für einen karitativen, guten Zweck bestimmt.

Die Sieger beim 22. Hobby-Fußballturnier 2013: 1. Platz „Kotten 1“ (stehend), 2. Platz „Keep Fit Elsen“ (sitzend) und mit dem aktiven Organisationsteam um 1. v. l. hinten Manfred Pauli, Heinz Pilka und 1. v. r. Detlef Birkner.
(Foto: Michels)



THOMAS BAUMHÖGGER GARTENBAUMEISTER

GARTENGESTALTUNG
GARTENPFLEGE • TEICHBAU
BAUMSCHNITT • GARTENWEGE
ROLLRASENVERLEGUNG

VITUSSTRASSE 4 • 33154 SALZKOTTEN
Tel. 0 52 58 / 2 16 85

135 JAHRE KOLPING

Kolpingsfamilie Salzkotten feierte Jubiläum

Ihr 135-jähriges Bestehen feierte die Salzkottener Kolpingsfamilie im Rahmen einer kleinen Jubiläumsfeier und dem zwanglosen Kolpingtreff unter dem Motto: „Kolping – eine familienhafte Gemeinschaft für jung und alt“ mit musikalischer Unterhaltung der „Nimm-Zwei-Band“. Vorsitzender Reinhard Kamp und Präses Pfarrer Hans-Josef Rüsing konnten im Pfarrzentrum St. Johannes eine große Kolpinggemeinschaft und viele Ehrengäste begrüßen. „Wir sind stolz auf die Geschichte unserer Kolpingsfamilie, und ihren großen Beitrag zum Leben in unserer Stadt. Ihre Spuren sind auf vielen Gebieten zu finden, und auch in

unserer Gegenwart ist diese Kolpinggemeinschaft aus den kirchlichen, gesellschaftlichen und kulturellen Leben Salzkottens nicht mehr weg zu denken“, stellte der Vorsitzende Kamp rückblickend fest. Einen geschichtlichen Rückblick vom Gesellenverein zur heutigen Kolpingsfamilie in den 135 Jahren gab Präses Pfarrer Hans-Josef Rüsing. Ein weiterer Höhepunkt waren die Ehrungen der 22 Jubilare, und aus den Händen des Präses und des Vorsitzenden bekamen die Geehrten Urkunden und Ehrennadeln überreicht. Seit 65 Jahren ist Karl-Heinz Bracht im Kolpingwerk. Josef Cramer, Franz Altrogge, Josef Bolte und Konrad Figgemeier

sind seit 60 Jahren in der Kolpingsfamilie. 50 Jahre gehören Johannes Berhorst, Fritz Brinkmann, Josef Bureik, Alfried Gülle, Reinhard Ernst, Dr. Walter Hemmen und Franz-Josef Wibbe dem Kolpingwerk an. Zu Adolph Kolping stehen seit 40 Jahren Heinz-Martin Berhorst, Andreas Breithaupt, Heiner Bruns-Alpmann, Hans-Stefan Gausemeier, Jürgen Kemper, Rainer Meissner, Stefan Sallen und Gerhard Sprink. Dem Kolpinggedanken seit 25 Jahren treu sind Heinrich Tiggesmeier und Hubert Wessel. Umrahmt wurden diese Ehrungen mit besonderen musikalischen Liedern der „Nimm-Zwei-Band“.



Die Geehrten der Salzkottener Kolpingsfamilie. Foto: Michels

SALZKOTTEN HÄLT GESCHICHTE WACH

Zwei Gemälde erzählen von der schlimmsten Begebenheit in der Stadt.



Im Dreißigjährigen Krieg wurde Salzkotten auf Befehl von General Dodo von Knyphausen von dessen schwedischen und hessischen Söldnern zerstört. Jährlich läuten in der Thomasnacht die Glocken der Pfarrkirche St. Johannes.

Links: Der Kirchenmaler Kämper malte dieses Bild. Eigentümer ist Dr. Peter Thümmel, der sich in Köln als Rechtsanwalt niedergelassen hat.

Mitte Dezember 1633 wird die Stadt von Schweden und Hessen belagert und beschossen. Die 300 Mann kölnischer Truppen in der Stadt sind der drückenden Übermacht nicht gewachsen, so dass auf der Krewetburg bei Verne am 20. Dezember Verhandlungen zur Übergabe geführt werden. Während dieser Verhandlungen kommt es zu einem

Scharmützel vor der Stadtmauer, bei dem 20 Gegner niedergestreckt werden. Es ergeht der Befehl zum Angriff auf die Stadt, die am 22. Dezember den mordenden, raubenden und plündernden Schweden und Hessen ausgeliefert ist. Rund 350 von etwa 700 bis 800 Einwohnern verlieren ihr Leben, 125 Häuser werden ein Opfer des

Flammenmeeres. - Als Erinnerung an diese Schreckenstage ertönt heute alljährlich in der Nacht vom 21. auf den 22. Dezember (die Thomasnacht) vom Turm der Johanneskirche ein Trauergeläut.



Anlässlich seines 80. Geburtstages im Jahre 2012 schenkte der heimische Künstler Theo Hüppmeier der Stadt Salzkotten und seinen Bürgern dieses Ölgemälde „Die Thomasnacht“, als Rekonstruktion der Ereignisse. Zu bestaunen ist das Werk im Foyer des Rathauses Salzkotten.

CDU-Ortsunion Upsprunge pflanzte Bäume nach

Irgendwann ist das Leben eines jeden Obstbaumes einmal am Ende und es entstehen Lücken. So auch in Upsprunge, wo bereits vor geraumer Zeit mehrere Pflaumenbäume in der Feldflur aufgrund ihres Alters gefällt werden mussten. Für die Ersatzbepflanzung samt regelmäßiger Wässerung sorgen seit dem die Mitglieder des Upsprunger CDU-Ortsverbandes. Mit 13 Hauszweitschgen-Bäumen und einer Linde forsteten sie

die entsprechenden Bereiche wieder auf. Gepflegt werden die neuen Bäume ebenfalls, die hin und wieder neu verfestigt und angebunden werden müssen. Damit die Mitbürger auch in Zukunft noch lange etwas vom kostenlosen heimischen Obst an den Straßenzügen haben, wünschen sich die Initiatoren, dass die Aktion zur Nachahmung vielleicht auch bei vielen anderen auf fruchtbaren Boden fällt.



Norbert Schulte und Rainer Wester vom CDU-Ortsverband Upsprunge bei der Pflege der Bäume. Bis sie Früchte tragen, wird es noch ein wenig dauern.

Motor-Shop Hoffknecht

S300

Hubraum:
250 ccm
Leistung:
18,4 kW bei 8700 U/min

3.599,-



daelim

Klingelstraße 26 • 33154 Salzkotten • Tel.: 0 52 58 / 93 06 26 • Fax 93 06 27

TITELSEGEN FÜR LEICHTATHLETIKABTEILUNG

Die Leichtathletikabteilung des VfB Salzkotten startet mit frischem Aufwind in die neue Saison. Neuer Vorsitzender wurde Michael Halfpap. Thorsten Jaspersn bekleidet jetzt das Amt des 2. Vorsitzenden. Zukünftig wird Andreas Schuhmacher für die geordneten Finanzen der Abteilung verantwortlich sein. In den weiteren Ämtern wurden Rupert Richards (Junior Team), Martin Jütte (Sportwart), Bernhard Schilling (Breitensport), Monika Schmitz (Triathlon), Thorsten Jaspersn (Webmaster) und Ernst Köchling (Presse) bestätigt. Insgesamt nahmen die Mitglieder des Vereins 2012 an 111 Veranstaltungen teil. Besonders wurden hier der 2. Platz von Karin Schulz bei den Deutschen Cross-Duathlon-Meisterschaften und Martin Jütte erwähnt, der bei den Deutschen 100km Meisterschaften Platz 4 belegte. Ursula Lause wurde bei den Westdeut-



schen Marathonmeisterschaften Erste während Elfie Hüther mit Platz 1 und Kalle Hüther mit Rang 2 bei den Ostwestfälischen Meisterschaften auf der 10 km Distanz erfolgreich waren. In der westfälischen Bestenliste 2012 konnten sich VfB Leichtathleten 14-mal platzieren. Eine 3 x 800m Staffel der Schülerinnen B in der Besetzung Lilieth Schuhmacher, Lea Szielasko und Cosima Schuhmacher stellte mit 8:21:03 min. einen neuen Kreisrekord auf. Ähnliches gelang Martin Jütte mit seiner Zeit von 8:34:45 std. auf der 100 km Distanz. Für einen wahren Titelsegen sorgte das Ju-

nior Team der Leichtathletikabteilung. Wie schon in den Jahren zuvor wurden die Leistungen des VfB Junior Teams mit dem Kreis-Schüler-Cup 2012 belohnt. Für das neue Jahr haben die VfB Leichtathleten viel vorgenommen. So ist der wöchentliche Lauftreff neu aktiviert worden. Alle, die Freude am Laufen haben, treffen sich jeden Mittwoch um 19 Uhr am Hederauenstadion vor dem Stadiontor. Darüber hinaus wird ab April ein Kurs für Laufanfänger angeboten. Zudem hat man eine Vereinsfahrt zum Nachmarathon nach Marburg geplant. www.Saelzerlauf.de

Neuer Vorstand für den Förderverein der Thüler Grundschule

Bei der Jahreshauptversammlung der Bischof von Ketteler Grundschule Thüle wurde ein neuer Vorstand gewählt. Die erste Vorsitzende Marion Klockenkemper und die Schriftführerin Birgit Berhorst stellten sich nicht mehr zur Wahl. Die Schulleiterin Renate Leutnant dankte den scheidenden Vorstandsmitgliedern für ihr Engagement und die tatkräftige Unterstüt-

zung der schulischen Arbeit in den vergangenen Jahren. Sie betonte, wie wichtig der Verein für die Schule ist und das ohne die finanzielle Unterstützung von dieser Seite viele Anschaffungen, aber auch Projekte und Veranstaltungen nicht möglich gewesen wäre. Renate Leutnant dankt auch

allen Mitgliedern und Förderern des Vereins. Der neue Vorstand setzt sich wie folgt zusammen: Vorsitzende andra Werner, Schriftführerin Michaela Kappius, Kassiererin Stefanie Syring, Vertreterin des Lehrerkollegiums Gertrud Peters -Thiemeier.

Von links nach rechts: Schulleiterin Renate Leutnant, Schriftführerin Michaela Kappius, Vorsitzende Sandra Werner, Kassiererin Stefanie Syring, Vertreterin des Lehrerkollegiums Gertrud Peters-Thiemeier



Kosmetikpraxis
Eva M. Ewers

Marktstraße 20
33154 Salzkotten
Tel.: (0 52 58) 17 49

Termine nach Vereinbarung

FRÜHER AN SPÄTER DENKEN Pflegeversicherung – ein Fall für Alle!

Anzeige

Jeder Dritte wird in seinem Leben pflegebedürftig, und das ist keine Frage des Alters. Personen gelten als pflegebedürftig, wenn sie aufgrund einer Krankheit oder einer Behinderung ihren Alltag nicht oder teilweise nicht allein bewältigen können. Sie sind somit auf Hilfe durch Andere angewiesen. Die durchschnittliche Verweildauer in einem Pflegeheim

beträgt ca. 4 Jahre. Da können schnell zusätzliche Kosten von mehr als 100.000 Euro entstehen. Die gesetzliche Pflegeversicherung bietet lediglich eine Basisversorgung. Der tatsächliche Bedarf ist weitaus höher. Konsequenz: gravierende Versorgungslücken! Wir beraten Sie gerne persönlich!

Beispiel: Durchschnittliche Kosten im Pflegefall in Pflegestufe III von 3.400 Euro pro Monat.

1.850 € Versorgungslücke

1.250 € central.pflegePlus

Bis zu 5% Rabatt auf Ihren Beitrag beim Abschluss einer Mitgliedschaft bei der BBK Linde

600 € central.pflege

Beitragszuschuss von 60 € vom Staat

1.550 €

max. Leistung Pflegeversicherung

1.550 €

max. Leistung Pflegeversicherung

Pflegeversicherung:
Schließen Sie Ihre Versorgungslücke.
Der Staat hilft Ihnen dabei!



Die perfekte Absicherung:

- central.pflege**
- Sichern Sie sich in allen Pflegestufen ab, insbesondere für den schlimmsten Fall in Pflegestufe III
 - Lassen Sie sich den staatlichen Zuschuss von 60 € jährlich nicht entgehen
 - Alles ohne Gesundheitsprüfung

- central.pflegePlus**
- Erweitern Sie Ihre Versicherungsleistung ganz nach Bedarf
 - Profitieren Sie von umfassenden Leistungen bereits in den niedrigsten Pflegestufen

Wir beraten Sie gerne!



**Allfinanz
Deutsche Vermögensberatung**
Vermögensaufbau für jeden!

Regionaldirektion für Allfinanz
Deutsche Vermögensberatung
Wilfried Haberäcker
Ewertstraße 6 · 33154 Salzkotten
Telefon 0 52 58 / 93 71 40

FAMILIENPATINNEN GESUCHT!

Bürgerstiftung und Kinderschutzbund suchen ehrenamtliche Familienpatinnen

Die Bürgerstiftung möchte aus den Zinserträgen des Stiftungskapitals auch in diesem Jahr wieder ein Projekt für Familien finanzieren.

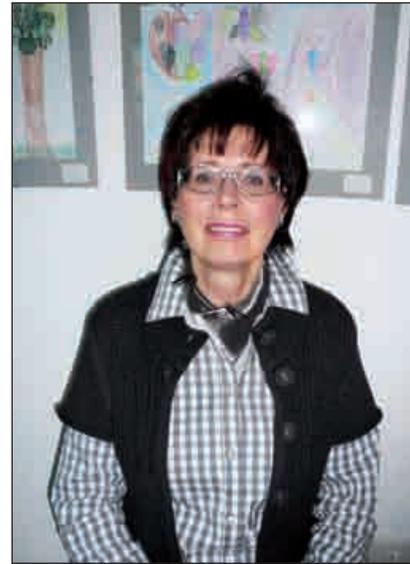
Zusammen mit dem Deutschen Kinderschutzbund Kreisverband Paderborn e.V. sucht sie für das Patenprojekt in der Stadt Salzkotten und dem Ortsteil Scharmede zwei neue ehrenamtliche Patinnen, die Familien unterstützen möchten. Die Patin und „ihre“ Familie lernen sich bei Treffen in der Wohnung und bei gemeinsamen Unternehmungen (Spielplatz, Bücherei, Schwimmen usw.) kennen. Oft wünschen sich Mütter, die mehrere Kinder erziehen und sich in einer belasteten Situation befinden, eine Ansprechpartnerin. Auch Familien mit einem behinderten Kind benö-

tigen besondere Unterstützung und Entlastung im Alltag.

Die zukünftigen Patinnen sollten kontaktfreudig und aufgeschlossen sein sowie Freude im Umgang mit Kindern haben. Zur Vorbereitung und Begleitung der ehrenamtlichen Tätigkeit finden regelmäßige Schulungen durch ausgebildete Sozialpädagoginnen im Freien Beratungszentrum und Supervisionsgruppen statt. Für angebotene Fahrten und Freizeitaktivitäten wie z.B. Kino oder Schwimmen erhalten die Patinnen eine Aufwandentschädigung durch den Kinderschutzbund. Zudem besteht Versicherungsschutz für die verbrachte Zeit in der Familie. Wünsche der Patinnen bezüglich des Zeitaufwands und persönlicher Interessen werden individuell bei der Ver-

mittlung einer Familie berücksichtigt. Die bereits aktiven Patinnen berichten von ihrem ehrenamtlichen Engagement als Bereicherung im eigenen Leben, weil sie etwas Sinnvolles tun. In der Zusammenarbeit mit Kindern und Eltern erleben sie hautnah mit, wie durch ihr Engagement Probleme besser bewältigt werden können und gelingende Beziehungen, Selbstbewusstsein und Stärke wachsen.

Heide Bergmann ist Patin in einer Familie mit 2 Kindern, deren Eltern gehörlos sind. Sie besucht die Familie einmal wöchentlich für zwei bis drei Stunden, beschäftigt sich mit den beiden Jungen und bietet ihnen viele sprachlichen Anregungen. Sie berichtet: „Meine Patenkinder und ich haben viel Spaß miteinander. Wir



Heide Bergmann, eine von 22 aktiven Patinnen beim Kinderschutzbund Kreisverband Paderborn e.V., bei einer Schulung mit anderen ehrenamtlichen Patinnen.



„Mitglieder und Kunden kompetent beraten.“

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt.

Gelebte Partnerschaft!

Wir machen den Weg frei.

Was einer allein nicht schafft, das schaffen viele.

Bereits über 41.000 Menschen in der Region vertrauen unserem genossenschaftlichen Prinzip. Mehr über unsere einzigartige Mitgliederverpflichtung erfahren Sie vor Ort in Ihrer Geschäftsstelle oder auf www.vb-bbs.de.

Volksbank
Brilon-Büren-Salzkotten eG



Keine Bank in der Region

altern herum, erzählen uns viel und spielen miteinander. Ich erlebe mit, wie gut die Kinder sich entwickeln.“ Heide Bergmanns Fazit als Patin beim Kinderschutzbund lautet: „Ich bewerte die Patenschaft für mich als sehr positiv und anregend. Ich kann mich einbringen und merke, dass meine Hilfe ankommt. Wir können unsere gemeinsame Zeit flexibel aufeinander abstimmen. Außerdem bin ich in Kontakt mit anderen netten Patinnen und werde durch den Kinderschutzbund bei Schwierigkeiten aufgefangen.“

Interessierte Frauen, melden sich telefonisch beim Kinderschutzbund unter 0 52 51 / 15 09 54 in der Zeit von Mo. – Do. 9:-16 Uhr und Fr. 9 – 12 Uhr. Ansprechpartnerin ist Christiane Illian.

www.kinderschutzbund-paderborn.de.

Kinderchor „Sing Mit“ führte Franziskus-Musical in der Mutterhauskirche auf

Am 23. Februar führten die Kinder des Kinderchores „Sing Mit“ der Singgemeinschaft Salzkotten das Musical „Franziskus“ in der Mutterhauskirche der Franziskanerinnen in Salzkotten auf. Von den Eltern erstellte Bühnenbilder und Kostüme trugen dazu bei, die zahlreichen Zuschauer und Zuhörer nach Italien zu entführen. In vier Szenen wurde ein Teil des Lebens des Franz von Assisi veranschaulicht. Den jungen Chorkindern wurde mit

lang anhaltendem Beifall gedankt. Wer Lust hat, mitzusingen oder bei den vielfältigen Aktivitäten mitzumachen, ist herzlich eingeladen. Zunächst können alle Interessierte unverbindlich und kostenfrei an den Proben teilnehmen oder zuschauen. Weitere Infos gibt es bei den Chorleiterinnen W. Hartung Tel. 05258/6729 (w.hartung@singgemeinschaft-salzkotten.de) oder bei U. Hänsch Tel. 05258/21387 (u.haensch@singgemeinschaft-salzkotten.de).



ZWECKMÄßIG UND SCHÖNES AUS METALL

TOR- UND ZAUNANLAGEN SCHMIDT bietet Ihnen zeitgemäße Lösungen

Die Firma Tor- und Zaunanlagen Schmidt versteht sich als qualifizierter Betrieb für modernen Metallbau.

Bei der Verarbeitung von Metallen stehen wir Ihnen bei all Ihren Projekten als zuverlässiger Partner zur Seite und garantieren Ihnen von der Beratung bis zur Ausführung höchste Qualität.

Wir bewegen Tür und Tor

Für jeden Geschmack und Einsatzzweck bieten wir Ihnen

das passende Tor an. Die Auswahl reicht vom leichten Gartentor bis zur großen Doppelflügelanlage für den gewerblichen Einsatz. Damit sie auch jedem Wetter trotzen, sind unsere Produkte feuerverzinkt und pulverbeschichtet und somit vor Korrosion geschützt.

Zudem fertigen wir individuelle Zäune nach Ihren Wünschen und Vorstellungen. Zäune sichern Ihr Grundstück und schützen Ihr Zuhause. Sie sorgen für Privatsphäre

und bieten Ihren Kindern und Haustieren Schutz und Geborgenheit. Wählen Sie aus einer Vielzahl verschiedener Materialien, Ausführungen und Farben Ihren individuellen Zaun. Wir liefern Ihren Wunschzaun inklusive allem Zubehör schnell und bequem zu Ihnen nach Hause.

Gabionen – Design Mauern aus Stahl und Stein

Denken Sie kreativ. Nutzen Sie Gabionen als optimale Zaun-



bzw. Mauervariante. Gabionen bieten Ihnen Sicht- und Lärmschutz, sind sehr beständig, vielseitig gestaltbar und schaffen zudem eine wunderbar natürliche Atmosphäre. Wir fertigen jegliche Arten von Gabionen.

Fragen Sie bitte nach, wir realisieren Ihre Wünsche aus Metall!

TOR- UND ZAUNANLAGEN

SCHMIDT



BERGLAR 23 • 33154 SALZKOTTEN • FON: 05258 940235

MUSIKVEREIN FROHSINN FEIERT 100-JÄHRIGES BESTEHEN

Gäste kommen zum Gratulieren nach Verne – Gefeiert wird am 31. Mai und 1. Juni 2013

Wenn das kein Grund zum Feiern ist: Seit 100 Jahren besteht der Musikverein Frohsinn Verne. Am ersten Juniwochenende in diesem Jahr lädt der Verein alle Musikbegeisterten und Feierlustigen ein, mit Ihnen dieses Jubiläum zu begehen. Schon 1911 versammelte Konrad Schlichting 7 musikinteressierte junge Männer aus dem Ort, mit dem Ziel,

gemeinsam zu musizieren. Doch erst am 16. März 1913 gaben sich die Musiker eine Satzung und wurden so offiziell zu einem Verein. In den Jahren des ersten Weltkriegs verlor Frohsinn Verne einige junge Musiker und in der Nachkriegszeit waren die wenigen älteren Musiker nur wenig präsent. Hauptaufgabe war damals die Begleitung der Prozessionen, welche der Verein auch heute noch musikalisch unterstützt.

Auch im 2. Weltkrieg kam das Vereinsleben fast vollständig zum Erliegen. Es war erneut Konrad Schlichting, der den Verein wieder zum Leben erweckte und die Musiker um sich versammelte. Seit der Gründung ist die Blaskapelle von sieben auf weit über 60 aktive Musiker herangewachsen, wobei nun auch viele Frauen zum guten Klang beitragen. Einige Jahrzehnte und Jubiläen später blickt das Blasorchester stolz auf eine lange, nicht immer leichte Zeit zurück und feiert nun sein 100-jähriges Bestehen.

Beginnen soll das große Fest mit einem Kommers am 31. Mai 2013. Zu diesem sind



Vertreter vieler Vereine geladen, um in feierlichem Ambiente 100 Jahre Frohsinn Verne Revue passieren zu lassen. Auch die musikalische Begleitung wird nicht zu kurz kommen. Am darauffolgenden Samstag, 1. Juni, beginnt der Festakt um 16 Uhr mit einer Messe in der renovierten Kirche. Anschließend werden alle auswärtigen Vereine am Sportplatz zum Stadtmusikfest begrüßt und nach dem Festmarsch findet auf dem Zelt ein gemütliches Beisammensein statt. Musikalisch wird der Abend von einer

Unterhaltungs- und Tanzband begleitet. Über die Geschichte des Blasorchesters Frohsinn Verne informiert eine Vitrine, die Auszüge aus der Chronik des Vereins enthält und auf

dem Festzelt ausgestellt wird. Über Ihr Kommen würden sich die Musiker und Musikerinnen des Musikvereins Frohsinn Verne 1913 e. V. sehr freuen.




20 Jahre **20 Tage** **20%**

Feiern Sie mit
24.3. – 20.4.13



artego
SCHMUCK

T. Gerken | Juwelier | Goldschmied
Lange Str. 46 | 33154 Salzkotten

Lange bereichert die Lange Straße

Bereits seit 1987 ist die Bäckerei Lange an der Lange Straße in Salzkotten aktiv. Seit mehr als 25 Jahren werden im Stadtzentrum Salzkottens handwerklich hergestellte Brotsorten, Kuchenspezialitäten, frisch gebackene Brötchen und vor Ort belegte Snacks angeboten. Das Fachgeschäft für Backwaren wurde schon immer gerne

als Anlaufstelle für eine Stärkung vor Beginn der Arbeit oder als Treffpunkt für eine kurze Pause in der Mittagszeit genutzt. Einige Stammkunden läuten bei der Bäckerei Lange jeden Morgen den Tag ein, andere freuen sich am Nachmittag auf einen heißen Kaffee mit leckeren Kuchen. Anfang Januar konnte die Bäckerei Lange nun in ein

größeres, benachbartes Ladenlokal umziehen. In der vorderen Front wird noch immer das klassische Geschäft mit Backwaren aus der Bäckerei in Upsprunge betrieben. Viele Stammkunden nutzen nun aber bereits regelmäßig das moderne Café, was auf einer Fläche von 100 m² entstanden ist. Neben schönen und modernen Sitzmöbeln wurde auch

eine Spielecke für Kinder eingerichtet. Das Sortiment wurde um eine große Auswahl an Torten aus der eigenen Konditorei, um hochwertig belegte Brote, Flammkuchen und ein reichhaltiges Frühstücksangebot erweitert. Geöffnet ist montags bis freitags von 6 bis 18.30 Uhr, samstags von 6 bis 13 Uhr und sonntags von 7.30 Uhr bis 17 Uhr.



Norbert Glahe

Dienstleistungen - Montageservice

Neu-, Umbau- & Renovierungsarbeiten

Tür- und Möbel-Montage · Küchenarbeitsplatten inkl. Montage
Verlegung von Laminat- und Korkböden · Terrassenbeläge aus Holz und Kunststoff · Trockenbau, Dachbodenausbau und Isolierung
Hausmeisterdienst, Gerüstvermietung

Norbert Glahe
Berglar 20
33154 Salzkotten

Tel.: 0 52 58 / 99 14 41
Mobil: 0171 4704906
info@glaha-service.de
www.glaha-service.de



KINDERHÄNDE TROMMELN DANKESCHÖN

Dank einer Geldspende durch den Sparclub: „Die Sparschweine“ mit der Aktion „Kind in Not“, konnte sich die Kita St. Johannes einen Wunsch erfüllen und ihr bisheriges Angebot an Instrumenten um 14 Kanalröhrtrommeln erweitern.

Während eines Projektes verzauberten kreative Kinderhände schlichte Kunststoffrohre in kunterbunte „Lieblingsstücke“. Mit diesen werden in Zukunft Lieder und

Geschichten durch den Trommelklang begleitet und durch einen gemeinsamen Rhythmus lebendig erfahren.

Trommeln begeistern, Trommeln bedeuten Freiheit und wer trommelt, erlaubt seiner Phantasie auf Reisen zu gehen...

Die Kinder und Erzieherinnen der Kita St. Johannes sagen „danke“ und freuen sich nun auf eine spannende Osterzeit, in der von nun an sicher auch so manche Trommel eine

Geschichten aus dem Leben Jesu erzählen kann.

„Trommelgeschichten sind eine große Bereicherung in der pädagogischen Arbeit mit Kindern. Sie vermitteln uralte Lebensweisheiten mit Leib und Seele und fördern gleichzeitig die soziale Kompetenz des Einzelnen und die gesamte Gruppenatmosphäre.“ (Zitat: Markus Hoffmeister - Trommelerzähler, Theologe, Theaterpädagoge und Musiker)



TAMBOURKORPS VERNE

Bei der diesjährigen Jahreshauptversammlung des Tambourkorps Verne 1928 e.V. standen die Wahlen zum Vorstand im Mittelpunkt. Im Laufe der Versammlung wurden der 1. Vorsitzende Egbert Stute, Kassierer Dirk Pöner und der 1. Stabführer Frank Stukenberg in ihren Ämtern bestätigt.

Im Anschluss an die Vorstandswahlen wurden die Ehrungen einiger verdienter Mitglieder vorgenommen. Die Ehrungen für bestandene D-Lehrgänge

übernahm der musikalische Leiter Friedhelm Pütter. Johannes Wieneke erhielt das Leistungsabzeichen in Bronze für die bestandene D1-Prüfung. Marius Gärtner wurde für die bestandene D3-Prüfung mit dem Leistungsabzeichen in Gold geehrt. Für ihre 40-jährige passive Mitgliedschaft wurden Ralf und Heinz-Josef Adämmer und Herrmann Langehenke geehrt. 60-jährige passive Mitgliedschaft im Verein können in diesem Jahr Johannes

Bathe, Heinrich Wieneke und Heinz Brüggemeier feiern. Die Ehrungen hierzu werden am Kammersabend im Rahmen des 85-jährigen Vereinsjubiläums am vorgenommen. Anschließend wurde der Blick auf das Jahr 2013 gerichtet. Egbert Stute stellte die Termine für dieses Jahr vor. Einer der Höhepunkte ist hierbei sicherlich das 85-jährige Vereinsjubiläum, das mit dem Ausrichten des Tanzes in den Mai in Verne gefeiert wird.



V.l.: 1. Vorsitzender Egbert Stute, Marius Gärtner, Heinz-Josef Adämmer, Johannes Wieneke, Ralf Adämmer, Astrid Blanke und Jens Zimmermeier (beide erhielten nachträgliche Ehrungen für 20 jährige aktive Mitgliedschaft aus dem letzten Jahr) und 2. Vorsitzender Christian Wester

Januar 2013



Februar 2013



Das Grauen 2013



...aber der Frühling 2013 kommt!



**SONNTAG SONDERÖFFNUNG mit Verkauf
von 13:00 bis 18:00 Uhr**

Mit uns können Sie rechnen!

Collado weiräder



Marktstr. 1
33154 Salzkotten
052 58 / 99 13 63

Mo.-Fr. 15-18 Uhr, Sa. 10-13 Uhr

WIR WERDEN 20 – UND DAS MÖCHTEN WIR MIT IHNEN FEIERN

Anzeige

20 Jahre 20 Tage 20%

Feiern Sie mit: 24.3.–20.4.13



Seit 20 Jahren begeistern wir uns für Schmuck und Uhren. Wir, das ist Inhaber Thomas Gerken, als Juwelier und Goldschmied mit Ehefrau Dagmar, als kreativer Kopf.

Seit 5 Jahren ist Frau Regine Richter als erfahrene Schmuckfachverkäuferin mit im Team, die unsere Kunden bei der Schmuckauswahl engagiert und fachkundig berät, um Ihren persönlichen Stil zu finden und zu unterstreichen. Das Schaufenster ist klein aber fein. Zu sehen ist das Besondere, das Ausgefallene, das Pfiffige, eben das was nicht alle haben. „Uns muss man Entdecken“ sagt Thomas

Gerken und wer den Weg zu uns findet, erlebt Wohlfühlmosphäre und ein charmantes Ambiente. Im Mittelpunkt stehen Sie als Kunde, mit ihren persönlichen Wünschen, Ihrem eigenen Stil und Ihrem individuellen Geschmack.

Wir beraten Sie gern. Auch für uns als Team ist das Entdecken wichtig. Mit viel Interesse erspüren wir für Sie spannende und neue Trends. Nun, was ist im Frühling angesagt...?

Angesagt ist das Kombinieren. Schmuck zum Kombinieren bietet Stahlschmuck der Firma Ernstes Design. In kühler Eleganz lassen sich die einzelnen Schmuckstücke immer wieder neu zusammenstellen, so entstehen zu individuellen Anlässen passende Ringe, Ketten und Armbänder.

Um das gleiche Prinzip geht es auch bei der wandelbaren Uhr von „De ja vu“, mit zahlreichen Möglichkeiten eine

Uhr immer wieder anders zu gestalten. Glänzend präsentiert sich pfiffiger, ausgefallener Silberschmuck, mit Brillanten und Farbsteingeln. Goldig bleibt es für alle, die das warme Edelmetall lieben. Die neue Goldkollektion kommt modern, jung, gradlinig, in Kombination mit Perlen und Edelsteinen.

Das handwerkliche Angebot unserer Goldschmiedewerkstatt reicht von Neuanfertigungen, Umarbeitungen liebgewonnener Erbstücke bis hin zu Uhr- und Schmuckreparaturen. Geht nicht, gibt es selten bei uns. Aktuell ist das Thema Altgold. Unter dem Motto „Alte Werte neu entdecken“ sind wir als Goldschmiede die Spezialisten für Edelmetalle und beraten sie fair als kompetenter Partner. Das 20-jährige Geschäftsjubiläum feiern wir mit besonderen Aktionen. Zum Sälzerfest am 24.03.2013 startet die

Aktion 20 Jahre – 20 Tage – 20 % auf das Schmucksortiment, einzelstücke bis zu 50% reduziert. Drei schmucke Preise locken bei unserem Gewinnspiel. Und pünktlich zum Frühjahr, ist die neue Uhren- und Schmuckkollektion ein-

getroffen und macht Lust auf ein neues Outfit.

Unter dem Motto „Entdecke Deinen Schmuck“ laden wir Sie ein mit uns zu feiern und mit uns die Freude am Schönen zu teilen.



Dagmar und Thomas Gerken freuen sich auf Ihren Besuch.

MODE & TRENDS AUS SALZKOTTEN

Zehanciuc stellt die neue Kollektion vor – In der Schuhmode kommt Farbe ins Spiel.

Zarte Pastelltöne für feminine Looks, glänzende Metallics in Gold oder Silber, leuchtendes Rot und cooles Türkis – die Palette lässt keine Wünsche offen. Die Schuhtypen bringen viel Abwechslung mit: Pumps in allen Variationen bestimmen das Bild und liefern mit modischen T-Spangen oder spitzen Leisten raffinierte Hingucker. Sandaletten geben sich flach und elegant oder mit Plateau im angesagten 70er-Jahre-Stil. Ballerinas, Chelseas und Sommerstiefel kommen in vielen Farben und setzen der Modelust keine Grenzen. Für noch mehr Freude an den Trends der Saison sorgen die feinen Materialien: Samtchevreau und leuchtender Lack stehen vielen Modellen besonders gut.



20 Jahre 20 Tage 20%

Feiern Sie mit 24.3.–20.4.13

artego
SCHMUCK

T. Gerken | Juwelier | Goldschmied
Lange Str. 46 | 33154 Salzkotten

moi - Apricot, mint und rose...

...schöne Candy- und Softicefarben machen Lust auf sonnige Frühlingstage. Angesagt sind aber auch Knallfarben – diese lassen so richtig Sommerlaune aufkommen.

Material- und Mustermix, sowie tolle Prints kombiniert mit einfarbigen Jacken oder Hosen bringen die Gemüter zum Strahlen und lassen uns die tristen Winter- und Regentage schnell vergessen. – Also, raus aus den vier Wänden und den langweiligen Grautönen und hinein in die Stadt zum „Farbe shoppen“!

Traumhafte Farbvielfalt lässt diesen Sommer für jeden Typ das passende Outfit finden.

Wir begrüßen Sie gerne in der Langen Straße 24 in Salzkotten.



Hairlounge - Im Frühjahr / Sommer 2013 sind die Frisurentrends abwechslungsreich & leicht nachzustylen.

Egal ob kurz oder lang – der klassische Bob ist wieder genauso angesagt wie verschiedene Arten von Dutts und Flechtfrisuren! Dieses Jahr ist für jeden etwas dabei.

Die Haarfarben in diesem Jahr erstrahlen in natürlichen Nuancen.

Ob blond oder braun, das Motto lautet: Natürliche Schattierungen! Verschiedene Töne der gleichen Farbfamilie werden gemixt. So entstehen natürliche Looks wie von der Sonne geküsst.

Wir begrüßen Sie gerne in der Marktstraße 7 in Salzkotten.





MODE VOR ORT!

BEREIT FÜR DEN FRÜHLING?

Die Natur erwacht aus dem Winterschlaf. Und nicht nur sie: Auch der Mensch befindet sich im Frühjahr in Aufbruchsstimmung, sucht nach Licht, nach Farbe und sucht Neues. Neues Design für den Frühling zeigt der Fachhandel vor Ort auf dieser Seite. Ob neue Frisur, peppiges Outfit, passende Schuhe oder Schmuck... Alles gibt es im Herzen von Salzkotten auf dem Marktplatz und der Langen Straße. Lassen Sie sich ein auf den Frühling und Design vor Ort...



Präsentiert von:



GUT VORBEREITET IN DEN 6. KLINGENTHAL SPORT MARATHON STARTEN

Am 02. Juni 2013 findet der 6. Klingenthal Sport Marathon in Salzkotten statt.

Bei der Veranstaltung „Sport trifft Wirtschaft“ bei der Unity AG in Büren am Flughafen konnten sich nun Unternehmen über die sportliche Veranstaltung in der Sälzerstadt informieren. Den Teilnehmern wurde die neue Streckenführung, die Wettbewerbe und zahlreiche weitere Aktionen bei der sportlichen Veranstaltung vorgestellt.

„In den vergangenen fünf Jahren ging unsere Laufstrecke von Salzkotten über Scharmede, Thüle und Verne. Dieser Rundkurs ist nun deutlich verkleinert worden, da nun in der Kernstadt gestartet wird und lediglich die Ortschaft Verne mit einbezogen ist“, so Organisationsleiter Sascha Wiczynski.

Der Streckenrundkurs umfasst nun 10 km. Mit der neuen Laufstrecke können auch im kommenden Jahr die Disziplinen Marathon, Halbma-

rathon, Staffelmara-thon und 10 km-Lauf von Salzkotten angeboten werden. Start ist um 9 Uhr auf dem Marktplatz. Am Sportplatz in Verne startet der Sälzer Zehntel, ebenfalls um 9 Uhr. Auch der beliebte Bambini-Lauf ist wieder in das Programm eingebunden.

Die Verantwortlichen wünschen sich für die Neuauflage des Marathons einen neuen Teilnehmerrekord. Mittelfristiges Ziel der Veranstalter sind 1.500 Läuferinnen und Läufer.

Am Abend der Veranstaltung „Sport trifft Wirtschaft“ wurden neben den Neuerungen beim Marathon Vorbereitungspakete für die Läufer angeboten. So stellten Hans-Joachim Meier (Gesundheitsnetzwerk praenet) und Matthias Köstler (Siemens Betriebskrankenkasse) das Konzept „Wir schaffen das“ vor, welches vornehmlich an die Unternehmen gerichtet ist. Im Rahmen einer gezielten und nachhaltigen

Laufvorbereitung werden die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter kompetent betreut und beraten, sodass Sie die gewünschte Distanz beim Klingenthal Sport Marathon vital, fit und gesund hinter sich bringen können.

Für die Unternehmen ist besonders der Staffelmara-thon reizvoll. Bei dieser Disziplin gibt es nicht nur den Sieger der schnellsten Staffel, sondern auch einen Pokal für das Unternehmen, das die meisten Staffeln an den Start bringt.

Eine Vorbereitung auf den Marathon aus sportmedizinischer Sicht stellte Dr. Manfred Werner von der Praxis an der Lippe in Bad Lippspringe vor. Er machte deutlich, dass durch Sportlerchecks die Intensität der sportlichen Tätigkeit ermittelt werden kann, sodass auch jeder Anfänger nach seinen individuellen Bedingungen trainieren kann und sich nicht überfordert. Mit diesen Untersuchungsergebnissen



Diskutierten mit Unternehmern über den Klingenthal Sport Marathon in Salzkotten und die optimale gesundheitliche Vorbereitung: (von links) Hans-Joachim Meier, Ulrich Henning (Geschäftsführer Klingenthal Sport), Moderator Martin Lausen, Sascha Wiczynski (Organisationsleiter Marathon), stellvertretender Landrat Wolfgang Schmitz, Bürgermeister Michael Dreier, Christoph Plass (Vorstand Unity AG) und Dr. med. Manfred Werner.

(Bio-Impedanzmessung und Spiroergometrie mit Laktatbestimmung) kann ein individueller Trainingsplan erstellt werden.

Er machte die Unternehmen außerdem darauf aufmerksam, dass sich das Steuergesetz geändert hat. Ein Arbeitgeber kann ab sofort bis zu 500 Euro für einen Gesundheitscheck eines Mitarbeiters ansetzen, ohne dass dieser

den Betrag versteuern muss. Im Rahmen des Marathons findet ein Projekt der Montessori-Schule statt, bei dem Spenden-Läufer geworben werden, mit denen es ermöglicht werden soll, ein Spielgerät für den Schulhof der Montessori-Schule anzuschaffen.

Am Samstag und am Sonntag erweitert die Vitalitäts- und Gesundheitsmesse in der Sälzerhalle das Programm.

HALLENREITTURNIER VOM 22.-24. MÄRZ

Mit dem Hallenreitturnier startet der Reiterverein St. Georg Salzkotten vom 22.-24. März 2013 in die neue Turniersaison.

Im Thüler Feld stehen an den drei Tagen Springprüfungen der Klasse E bis M**, sowie

Dressurprüfungen der Klasse E und A auf dem Programm. Und auch die jüngsten Pferdefans sind schon gefordert. Sowohl im Reiterwettbewerb und Dressurreiterwettbewerb, als auch im Springreiterwettbewerb kann der Nachwuchs

ihre ersten Schleifen sammeln. Höhepunkt ist am Sonntag Nachmittag der Salzkottener Mannschafts-Springcup, da muss eine Mannschaft bestehend aus 3 Reitern einen Springparcour in den Klassen A, L und M bestreiten.

Der Eintritt ist an allen Turniertagen frei!

Die genaue Zeiteinteilung finden Sie auf unserer Internetseite:

www.reiterverein-salzkotten.de

Weitere Turniertermine in diesem Jahr sind das Freilandturnier vom 21.-23. Juni mit Jugendkreismeisterschaften und das Pferdefestival vom 25.-27. Oktober.

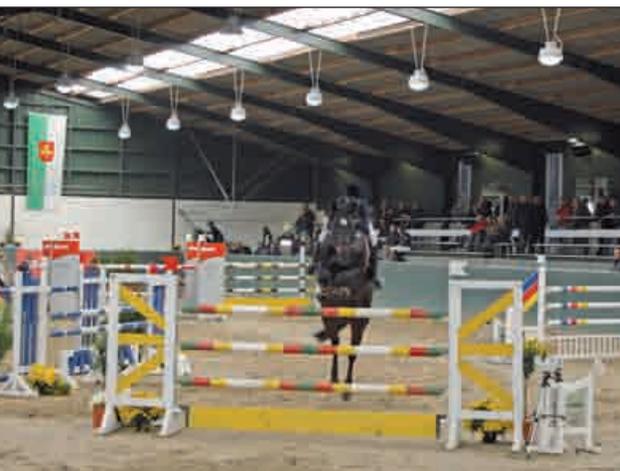
Dank für 25 Jahre Einsatz beim SkF Paderborn

Im Hause Wiede in Salzkotten-Scharmede konnte am 21. Februar 2013 in einer kleinen Feierstunde Frau Elisabeth Jäckel-Brune ihr 25-jähriges Dienstjubiläum begehen. Bereits am 15.7.1987 nahm die gelernte Erzieherin ihre Arbeit als Berufspraktikantin in der stationären Einrichtung

auf. Frau Jäckel-Brune engagiert sich darüber hinaus in der Mitarbeitervertretung. Im Namen des Trägervereins, dem Sozialdienst kath. Frauen e.V. Paderborn, dankte die Vorsitzende Mechthild Eley der Jubilarin für ihre lange Betriebszugehörigkeit und ihren besonderen Einsatz.



Vorsitzende Mechthild Eley (links) gratuliert Jubilarin Frau Jäckel-Brune.



TREUCon-STEUERTIPP:

Minijobber und Rentenversicherung ab 2013

Anzeige

Ab dem 01.01.2013 können Minijobber bis zu 450 € monatlich verdienen. Während Minijobber, deren Arbeitsverhältnis bis zum 31.12.2012 begründet worden ist, grds. von der Rentenversicherungspflicht befreit waren, wurde für Minijobber ab dem 01.01.2013 die Versicherungspflicht in der Rentenversicherung (RV) als Regelfall eingeführt.

Der allgemeine Beitragssatz der gesetzlichen Rentenversicherung beträgt z.Zt. 18,9%. Davon trägt der Arbeitgeber 15 %. Die Differenz von 3,9 % muss grds. der Minijobber abführen.

Beispiel:

Monatlicher Arbeitslohn	450,00 €	
RV-Beitrag 18,9 %	85,05 €	von dem trägt der Arbeitgeber 15% = 67,50 €
Anteil Arbeitnehmer	17,55 €	

Die Auszahlung an der Arbeitnehmer mindert sich also um 17,55 € und beträgt nicht 450,00 € sondern nur noch

432,45 €. Das Gesetz räumt dem Arbeitnehmer aber die Möglichkeit ein, sich von der Versicherungspflicht befreien zu lassen. Dieser Antrag kann auch später noch gestellt werden. Die Befreiung kann erst ab dem Monat berücksichtigt werden, in dem der Antrag bei der Minijobzentrale eingegangen ist (Beispiel: Antrag im März 2013 bei der Minijobzentrale eingegangen, Befreiung von der RV-Pflicht erst ab April 2013 möglich).

Bevor man sich jedoch von der RV-Pflicht befreien lässt, sollte man die Vorteile, die sich aus der RV-Pflicht ergeben, abwägen:

- Volle Anrechnung der Beschäftigungszeit als Minijobber auf die Wartezeit für alle Leistungen aus der Rentenversicherung
- Im Einzelfall früherer Rentenbeginn möglich
- Erfüllung der Voraussetzungen für eine Riester-

rente für sich und ggfs. den Ehepartner (Grundzulage für eine Riesterrente 154,00€ zzgl. 185,00 € pro Kind pro Jahr, für Kinder, die nach dem 31.12.2007 geboren sind, 300,00 € Zulage). Ein jährlicher Eigenbeitrag i.H.v. 60,00 € kann

für die vollen Zulagen ausreichen.

- Volle Berücksichtigung des Entgelts für die Höhe der Rentenberechnung
- Erwerb von Ansprüchen auf Rehabilitationsleistungen bzw. Renten wegen Erwerbsminderung

Eine generelle Empfehlung, ob die Beibehaltung der Rentenversicherungspflicht vorteilhaft ist, kann nicht ausgesprochen werden. Hierzu sollte man sich den Rat eines Rentenberaters einholen.

Ihr TreuCon
Steuerberatungsteam



TreuCon
Steuerberatungsgesellschaft mbH

- Finanz- und Lohnbuchhaltung
- Jahresabschlüsse
- Steuererklärungen
- Arbeitnehmerveranlagungen
- Unternehmensumstrukturierung
- Rechtsformberatung
- Unternehmensnachfolge u.v.m.



Lange Straße 28, 33154 Salzkotten

Tel. +49 05258 9787-0
Fax +49 05258 9787-27

info@treucon-gmbh.de
www.treucon-gmbh.de

verbunden. durch leistung

EHRUNGEN BEIM SPIELMANNSZUG SALZKOTTEN

Männerdomain wurde vor 20 Jahren geknackt: „Erstmalige Ausbildung für Mädchen“

Bei der Jahreshauptversammlung des Spielmannszugs Salzkotten stand die Ehrung von Musikern für langjährige Mitgliedschaft oder besondere Leistungen im Mittelpunkt.

Sieben junge Musiker wurden mit dem bronzenen Leistungsabzeichen des Volksmusikverbandes NRW für ihre sehr erfolgreiche Teilnahme an der D1-Prüfung ausgezeichnet. Kreisfachleiter Ralf Deppe überreichte den jungen Flötisten und Trommlern ihre Urkunden und motivierte sie zur Teilnahme an weiterführenden Lehrgängen, um so vielleicht einmal selber ausbilden zu können.

Weiterhin wurden mehrere Musiker und Musikerinnen für ihre langjährige aktive



Die erfolgreichen D1-Absolventen (v.l.): Marcel Kleffe, Alexander Wulff, Robert Möller, Lena Marie Klink, Jan Schulte, Maresa Dulle, Jonas Ilse

Mitgliedschaft im Verein geehrt. Armin und Claus Möller, Marcel Birkner und Melanie Koch machen seit nun zehn Jahren Musik im Spielmannszug. Vor 20 Jahren öffnete der Verein seine Türen auch für Musikerinnen. Aniela Alles, Maria Deppe und Noreen Klink nahmen dieses Ange-

bot damals gerne an und sind auch heute noch aktiv. Bei der Auszeichnung bemerkte der Vorsitzende Werner Becker, dass sie alle heute andere Nachnamen trügen, als noch bei der Ehrung vor zehn Jahren und freute sich, dass sie Familie und Musik gerne miteinander in Einklang

bringen. Andreas Meyerotte kann auf 25 Jahre aktive Mitgliedschaft im Spielmannszug zurückblicken. Seit einem Vierteljahrhundert spielt er Querflöte; zudem geht er seit 17 Jahren bei zahlreichen Auftritten als Stabführer dem Spielmannszug voraus.

Die Chronistin Doris Piepen-

brock bot mit der Chronik einen Rückblick auf das vergangene Jubiläumsjahr. In ihren Ausführungen erinnerte sie unter anderem an Events wie die Wochenendfahrt zum Bezirksmusikfest in Seefeld (Tirol, Österreich) im einem Konzert im Kurpark oder an das Oktoberfest, das der Verein im Herbst in der Sälzerhalle anlässlich des 90-jährigen Vereinsjubiläum veranstaltet hatte. Mit ihrer pointierten Schreibweise brachte sie immer wieder alle zum Schmunzeln.

Abschließend wurden die neuen Termine bekannt gegeben, denn auch in diesem Jahr können sich die Musiker wieder auf zahlreiche Termine und gemeinschaftliche Aktionen freuen.

STROMKÄSTEN ALS KUNSTWERKE

Neues Projekt des Kunstkreises Salzkotten bringt Farbe in das Stadtgebiet

Der Kunstkreis Salzkotten e.V. ist ein gemeinnützig anerkannter Verein, der sich in Zusammenarbeit mit der Stadt für die Förderung der Kunst und der Kultur einsetzt. Er versteht

sich als Sprachrohr der Bürger, die das kulturelle Leben in der Sälzerstadt verbessern möchten. Dabei liegt dem Verein die Förderung junger Talente besonders am Herzen. Alle 14 Tage donnerstags trifft sich diese Gruppe von 16 bis 17.30 Uhr im Ackerbürgerhaus zum

künstlerischen Schnupperrn, wobei geschulte Fachkräfte in die unterschiedlichen Maltechniken einführen und vertiefen. Gemeinsam mit der Stadt Salzkotten erarbeitet der Kunstkreis aktuell ein neues Projekt – Die unscheinbaren grauen Schaltstromkästen farblich mit

schönen Bildern aufzuwerten. Das Konzept steht, das Projekt wird von der E.ON Westfalen Weser finanziell unterstützt. In Kooperation mit der Stadt Salzkotten werden aktuell 25 bis 30 Schaltkästen in Salzkotten und allen Ortsteilen ausgewählt, die dann durch Bilder und künstlerische Impressionen gestaltet werden.

In der Ortschaft Oberntudorf hat sich bereits die örtliche Firmgruppe in das Projekt eingebunden. Die Firmlinge werden Kunstwerke entwerfen und diese dann in ihrer Ortschaft auf die Stromkästen auftragen.

BOSS
HUGO BOSS

HERZLICH WILLKOMMEN
im Frühling



Öffnungszeiten:
Montag bis Freitag: 9-12.30 Uhr, 14-18.30 Uhr
Samstag durchgehend bis 16 Uhr

www.dunschen-mode.de

DUNSCHEN
Mode für Männer
Delbrück



Oben: Momentan noch trist und grau – der Stromkasten in der Vielser Straße. Schon bald wird er aber ein echter Blickfang sein, wie man auf der Fotomontage rechts erkennen kann.



DURCHATMEN VOM KELLER BIS ZUM DACH

...mit Insektenschutzgittern von Kröger-Insekten-Schutz (K-I-S) kein Problem mehr

Endlich ist die kalte, dunkle Jahreszeit vorbei. Aber mit den warmen Sonnentagen kommen auch Insekten und Pollen aller Art in unsere Wohn- und Arbeitsbereiche.

K-I-S aus Lichtenau – Asseln hat sich auf die Produktion von Insektenschutzgittern nach Maß spezialisiert. Nicht nur das Lüften, sondern auch ein gemütlicher Kerzenabend bei offenem

Fenster kann so ohne Störenfriede und vor allem auch ohne „chemische Keule“ stattfinden. Die Zufriedenheit der Kunden ist bei K-I-S von großer Bedeutung. Somit wird nach einem einfachen Prinzip gehandelt: Qualität bis ins kleinste Detail. Alle Produkte sind aus witterungsbeständigen und verschleißfreien Materialien, wie Aluminium und Edelstahl.



Durch die eigene Produktion kann K-I-S sehr individuell auf die Wünsche seiner Kunden eingehen. Egal, ob im privaten oder auch gewerblichen Bereich. Sämtliche Formen, auch Schrägelemente oder Rundbögen, sind für K-I-S kein Problem. Mit den verschiedenen Varianten für Lichtschächte gehört auch ein verschmutzter Kellerschacht schon bald der Vergangenheit an und der berüchtigt muffige Kellergeruch wird zukünftig nicht mehr auftreten. Endlich wieder lüften! Licht und Luft kommen rein, alles andere bleibt draußen. Schluss mit



Spinnen, Ungeziefer, Laub und Schmutz. Verschiedene Gewebesorten stehen zur Auswahl: das Standardgewebe ist noch klarer von der Durchsicht geworden, Allergiker können sich über ein neues Pollenschutzgewebe freuen und für unsere vierbeinigen Freunde gibt es das reißfestere Petscreen- oder Edeldahlgewebe. Sie können sich auf verschiedene Weise von der Qualität und Stabilität der Produkte überzeugen. Besuchen Sie (nach Absprache) die Ausstellung von K-I-S oder auch den



Messestand auf verschiedenen Gewerbeschauen in der Region. Dort sind die Produkte 1:1 ausgestellt. Hier finden Sie garantiert den idealen Insektenschutz für Ihre Fenster, Türen und Lichtschächte. Von der persönlichen und kompetenten Fachberatung vor Ort, über die präzise Anfertigung, bis zur fachkundigen Montage erhalten Sie bei K-I-S alles aus einer Hand. Weitere Informationen finden Sie im Internet unter www.kis-insektenschutz.de oder Sie rufen einfach an: 05295 / 997663.

INSEKTEN- UND SONNENSCHUTZ NACH MASS

EIGENE PRODUKTION!

DIETMAR KRÖGER
LIPPSCHER STR. 7
33165 LICHTENAU

AUSSTELLUNG VOR ORT
-ABSPRACHE ERWÜNSCHT-

K-I-S
KRÖGER-INSEKTEN-SCHUTZ
www.kis-insektenschutz.de

TEL 05295 / 997663
FAX 05295 / 997664

5 JAHRE TUI TRAVELSTAR REISECENTER IN SALZKOTTEN

IHR Urlaub ist bei uns in „Guten Händen“

Vor fünf Jahren eröffnete ich, Sibel Caliskan, mein TUI TRAVELStar Reisecenter, an der Lange Str 56, inmitten des Stadtzentrums Salzkottens.

Meine anfänglichen Bedenken, ob ich meine Zukunftspläne in Salzkotten verwirklichen könnte, lösten sich buchstäblich in Luft auf. Die aufgeschlossenen Salzkottener Bürger honorierten unser persönliches Engagement in der Beratung und so darf ich heute, nicht nur auf ein großes Stammpublikum schauen, sondern begrüße auch viele Neukunden in meinem Reisebüro. Meinen Dank möchte ich der Bürgerschaft durch mein Ehrenamt als Vorsitzende des Sälzer-Fest Ausschusses zurückgeben.

Damit Ihre Reiseträume Wirklichkeit werden nehmen wir uns in freundlichem Ambiente Zeit für Ihre Wunschermittlung.

Jede meiner Mitarbeiterinnen ist seit mehr als 20 Jahren im Beruf tätig und kann aus einem großen Wissensfundus schöpfen.

Wenden Sie sich an Frau Ursula Hense wenn Sie unsere Spezialistin für Studien- und Städtereisen, sowie Fluss- und Hochseekreuzfahrten sprechen möchten.

Frau Britta Neuheisel ist als USA-Fan schon vielfach in die Staaten gereist. Sie wartet mit vielen speziellen Tipps und Ratschlägen auf Sie.

Möchten Sie ihre zukünftige Reise ganz individuell erleben, „egal ob Nah oder Fern“, haben Sie Lust auf einen Städtetrip oder planen Sie eine Kreuzfahrt?! Frau Krick-Jung ist in allen Belangen Ihre Ansprechpartnerin.

Als Inhaberin des Reisebüros stehe ich Ihnen in allen Fragen rund um Ihren Familienurlaub zur Verfügung. Sportlicher und aktiver Urlaub gewünscht? Gerne gebe ich Ihnen meine Erfahrung rund um ROBINSON, Magic Life und ALDIANA weiter. Viele Vereine und Clubs frequentieren mich bei der Beratung rund um Ihre Clubtour und auch Ihre Golfreise ist bei mir in kompetenten Händen.

Als Highlight des Tages erwartet Sie am 24.03.2013 Frau Bengsch von AIDA Cruises mit den neuesten Informationen rund um die Kreuzfahrten. Oder lassen Sie sich vom Geschmack des Südens bei Magic Spices zum Urlaub an Land verführen!

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Zu unserem 5-jährigen Jubiläum werden wir einen AIDA-Reisegutschein in Höhe von 250 Euro verlosen.

Alle bei uns gebuchten Reisen, die bis zum 30.11.2013 stattgefunden haben, nehmen an der Verlosung am 05. Dezember 2013 teil. Der Gewinner / die Gewinnerin wird schriftlich benachrichtigt und in der Zeitung veröffentlicht.



Wir sind persönlich für Sie da!

Vielfältige Angebote, hervorragende Beratungsqualität und Service auf höchstem Niveau erwarten Sie in unserem TUI TRAVELStar Reisebüro.

Sichern Sie sich Ihre persönliche Traumreise.



Vent/Imst 27.07. – 10.08.2013

Familienhotel Vent ****

Halbpension, Familienpreis
2 Erwachsene und 2 Kinder

ab **1.410 €**



Obergurgl 17.08. – 31.08.2013

Hotel Austria ****

Halbpension, Familienpreis
2 Erwachsene und 2 Kinder

ab **1.736 €**

Ihren Traumurlaub finden Sie bei uns im:

TUI TRAVELStar Reisecenter Salzkotten

Lange Str. 56 · 33154 Salzkotten

Tel. 05258 93 83 50 · Fax 05258 93 83 519

info@reisecenter-salzkotten.de

www.reisecenter-salzkotten.de

www.tui-travelstar.de

GEMEINNÜTZIGE DGS-STIFTUNG ERFOLGREICH IN DER REGION ETABLIERT

Fördersumme erreicht 30.000 Euro jährlich – Schwerpunkt Ausbildungsprojekte

Nach fünfjähriger Aufbauarbeit sieht die in Salzkotten ansässige DGS-Stiftung ihre Startphase als erfolgreich abgeschlossen. „Mit unserer Finanzausstattung und unseren Erträgen zur Förderung gemeinnütziger Projekte haben wir uns als eine der führenden gemeinnützigen Stiftungen in der Region etabliert“, sagte Stiftungsvorstand Manfred Gubitz in Salzkotten.

Nach Angaben von Stiftungsverwalter Dr. Uwe Baer ist das Stiftungskapital auf aktuell 625.000 Euro angewachsen. Die Summe setzt sich aus einer Initialstiftung von Gubitz und aus Zustiftungen verschiedener Privatpersonen zusammen. Aus den Erträgen können gemeinnützige bzw. wohltätige Zecke mit jährlich bis zu 30.000 Euro gefördert werden. Nächstes Ziel ist es nach Angaben von Gubitz, gemeinsam mit Gleichgesinnten das Stiftungskapital auf eine Million Euro zu erhöhen. „Wir sind zuversichtlich, mittelfristig sogar einen Betrag von zwei Millionen Euro zu erreichen, womit wir uns natürlich noch stärker für unsere Region engagieren können“, so der

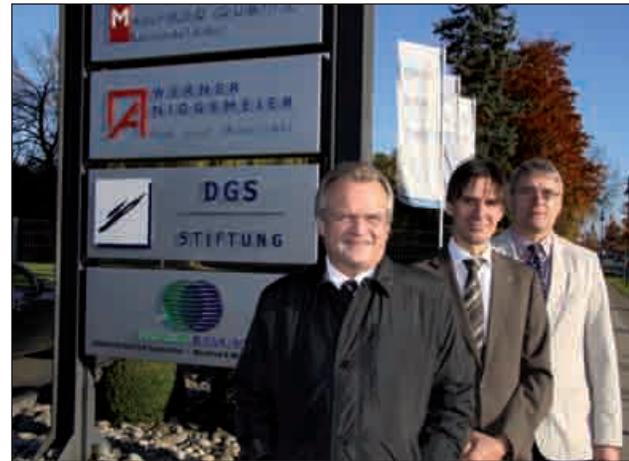
Stiftungsvorstand.

Unternehmensberater Gubitz hatte 2006 die DGS-Stiftung unter dem Dach der Dienstleistungsgruppe Salzkotten (DGS) ins Leben gerufen. Zielsetzung war und ist, wirtschaftlichen und persönlichen Erfolg mit Anderen in Form der Förderung von gemeinnützigen Aktivitäten zu teilen. Der Fokus der Förderung liegt bei der Bildung und der Ausbildung junger Menschen. Ein weiterer Schwerpunkt ist die Unterstützung der Jugendarbeit einer breiten Palette von Vereinen in der Region. Ein wichtiges Kriterium der Mittelverwendung ist dabei die Nachhaltigkeit der Projekte.

Größte Einzelausschüttung ist zurzeit die Kooperation mit der Universität Paderborn. Die Förderung von Nachwuchswissenschaftlern erstreckt sich auf jeweils ein Projekt mit der Fakultät für Kulturwissenschaft und der Fakultät für Wirtschaftswissenschaft. Dafür stellt die DGS-Stiftung über einen Zeitraum von fünf Jahren jährlich insgesamt 10.000 Euro zur Verfügung. Zusätzlich wird aktuell eine Doktorarbeit zum Thema

„Störfälle des Lebens“ mit 11.500 Euro gefördert. Eine besondere Förderung gilt auch dem Verein für kulturhistorische Bauten und Bauwerke e.V. in Salzkotten bei dessen Aktivitäten zur Wiederherstellung und Erhaltung der Historischen Wassermühle Schäfermeyer in Salzkotten-Verne.

Unter dem Dach der DGS-Stiftung können sich Bürger und Unternehmen ohne bürokratischen Aufwand mit eigenen Stiftungen und Spenden für die unterschiedlichsten gemeinnützigen Zwecke engagieren. Auch das damit sonst verbundene umfangreiche rechtliche Procedere bleibt erspart. Die Stiftung bietet die Möglichkeit, Werte über Generationen zu erhalten und dauerhaft für das Gemeinwohl einzusetzen. „Aus vielen Gesprächen wissen wir, dass der Stiftungsgedanke gerade bei älteren Menschen, die über ein gewisses Vermögen verfügen, immer mehr Zuspruch findet“, betonte Gubitz. Die Bereitschaft, sich für das Gemeinwohl vor Ort zu engagieren, sei in den vergangenen Jahren erheblich gewachsen.



Von links: Manfred Gubitz, Dr. Uwe Baer und Ralf Luthardt von der DGS-Stiftung.

Die Stiftung arbeitet unter dem Dach der Dienstleistungsgruppe Salzkotten, in der sich seit 30 Jahren erfahrene Unternehmen aus dem Finanz-, Vermögens- und Immobilienbereich zusammengeschlossen haben. Außerdem ist der Verbund auf dem Gebiet einer umfassenden Unternehmensberatung tätig. Die DGS-Gruppe trägt die Verwaltungskosten der Stiftung. Die selbstständige DGS-Stiftung unterliegt der staatlichen Finanzaufsicht und wird durch ein ehrenamtliches Kuratorium sowie ein Team aus

erfahrenen Mitarbeitern der DGS-Gruppe begleitet. Jeder Stifter kann Vorschläge über die zweckgebundene Verwendung der Stiftungserträge unterbreiten, über die das Kuratorium berät und entscheidet. Die DGS-Stiftung ist darauf angelegt, das eingebrachte Stiftungsvermögen dauerhaft zu erhalten und mit den daraus erwirtschafteten Erträgen den Stiftungszweck zu fördern.

Für weitere Informationen: Dr. Uwe Baer, Stiftungsverwalter · ub@dgs-online.de

die textacademy
„Starke Texte für Ihren professionellen Auftritt!“

Print- und Onlinetexte
Presstexte
Werbebriefe
Newsletter Reden
Mailings
Bewerbungen

S. Düchting
Espritke 2
33154 Salzkotten
T. 0 52 58 / 99 18 30
info@die-textacademy.de
www.die-textacademy.de

Trifft Ihre Werbung den „richtigen Ton“?

Wer aktiv für ein Produkt oder eine Dienstleistung wirbt, möchte vor allem eins: Reaktionen von Kunden erhalten. Doch der Erfolg einer Werbekampagne ist immer auch abhängig von der Art der Ansprache: Sind die Begriffe exakt gewählt? Trifft der Text den „richtigen Ton“ damit die Botschaft klar rüberkommt?

„Soll auf Ihre Werbung eine Reaktion stattfinden, muss der Leser Sie verstehen“, weiß Susanne Düchting, Inhaberin der Textagentur „die textacademy“ in Salzkotten. „Erst wenn ein Kunde merkt, dass ein Text genau auf ihn und

seine Bedürfnisse abgestimmt ist, haben Sie seine volle Aufmerksamkeit.

Gute Texte gehen über das Aufzählen von Fakten hinaus und „verwickeln“ den Interessenten in Ihr Angebot. Sie gewinnen Sympathie, indem Sie konkret auf die Themen eingehen, die Ihrer Zielgruppe besonders wichtig sind. Vermeiden Sie betriebsinternen Sprachgebrauch und erklären Sie stattdessen die Vorteile in einfacher und klarer Sprache.“ rät die Expertin. Beispiel: „Der Kaminofen XY sorgt innerhalb kürzester Zeit für eine wohlige Wärme im ganzen Haus“

anstatt „Der Kaminofen XY erreicht eine Raumluftheistung von 6 kW“.

Dieser kleine Unterschied ist entscheidend für das Leseerlebnis. Zudem der Kunde bei Bedarf die technischen Daten im Verkaufsgespräch und im Angebot bekommt. Wenn Sie wissen wollen, wie viel Potenzial in Ihren Texten steckt oder professionelle Unterstützung bei der Kommunikation Ihrer nächsten Werbeaktion benötigen, dann ist Frau Düchting Ihre Ansprechpartnerin. Sie schreibt erfrischende Texte für Kataloge, Flyer, Prospekte, Newsletter, Anzeigen, Web-

seiten und Werbebriefe oder verfasst eine individuelle Rede zum Firmenjubiläum. Auch wer Unterstützung bei der Formulierung einer stichhaltigen Bewerbung braucht, kann sich an Sie wenden. Das Angebot reicht vom Verfassen einzelner Anschreiben bis hin zur Komplett-Bewerbung und richtet sich an Schulabgänger und Studenten genauso wie an Fach- und Führungskräfte. Für eine persönliche Beratung und weitere Informationen rufen Sie an unter 0 52 58 / 99 18 30 oder schreiben Sie eine E-Mail an info@die-textacademy.de.

20 JAHRE KOMPETENZ UND KREATIVITÄT

Seit zwei Jahrzehnten für Sie in Salzkotten: Hüpmeier Marketing & Design GmbH

Anzeige

Im letzten Jahr erst hat die Hüpmeier Marketing & Design GmbH ihr neues Domizil An der Burg 24 – direkt am Salzkottener Ortsausgang Richtung Paderborn – bezogen; und schon steht das nächste Highlight an: 20 Jahre Werbeagentur in Salzkotten. Von den Anfängen bis hierher war es natürlich ein weiter Weg und es hat sich viel getan. Mittlerweile besteht die Agentur aus sechs Mitarbeitern, die mit fachlichem Know-How, kundenorientierter Werbung und außergewöhnlichen Ideen individuelle Lösungen für jeden Kunden finden.

Die Hüpmeier Marketing & Design GmbH ist seit April 2012 im neuen Gebäude, am neuen Standort in Salzkotten hinter dem Ärztehaus „An der Burg 24“ für Sie tätig.

Printdesign

Druckerzeugnisse sind auch im digitalen Zeitalter unverzichtbar für erfolgreiche Unternehmen. Unser Team entwickelt und gestaltet z.B. Ihre ganz persönliche CI für die komplette Geschäftsausstattung. Auch Logos, Flyer, Plakate, Broschüren, Kataloge, Bücher u.v.m. gehören zum Aufgabengebiet.

Webdesign

Bei uns erhalten Sie professionelle Webseiten, die einwandfrei funktionieren. Zudem bieten wir Ihnen auch eine Suchmaschinenoptimierung für Ihre Internetpräsenz. Wir gestalten Ihre Firmenseite für facebook professionell.

Fotografie

Produktfotografie ist ein wichtiger Bereich der Werbefotografie. Mit unseren Profikameras garantieren wir brillante Fotos. Professionelle

Software wird für die Bildbearbeitung und bei Bildretuschen eingesetzt. Produktfotografie erledigen wir schnell und unkompliziert im eigenen Studio oder in Zusammenarbeit mit einem hiesigen Fotostudio.

Folienbeschriftungen

In unserer agentureigenen „Schriften-Werkstatt“ im Untergeschoss erstellen wir z.B. Autobeschriftungen, Bandenwerbung, Firmenschilder sowie Wegeleitsysteme für Hotels, Büros, Krankenhäuser und Seniorenwohnheime.

Die StadtQuelle Salzkotten – das sind WIR !

Seit nunmehr 12 Jahren bringen wir die SälzerQuelle bzw. die StadtQuelle heraus. Ein gern gelesenes Journal in dem sich u.a. die heimische Wirtschaft präsentieren kann.

Lernen Sie uns kennen, wir beraten Sie gern und unverbindlich.

20 JAHRE

Die Werbeagentur in Salzkotten
**ERFRISCHEND
ANDERS...**



www.werbeagentur-anderburg.de

HÜPPMEIER

MARKETING & DESIGN

An der Burg 24 ■ 33154 Salzkotten ■ 052 58 / 980 45-0

10 JAHRE HEILPRAKTIKERSCHULE IN SALZKOTTEN

Schulungs- und Therapie Zentrum für Biologische Medizin begeht Jubiläum

**Tag der Offenen Tür zum
Sälzerfest von 13-18 Uhr**

Anzeige

Seit 2003 besteht nun erfolgreich das Schulungs- und Therapie Zentrum für Biologische Medizin (STZ) im Herzen von Salzkotten, unter der Leitung von Heilpraktiker Dirk Mutschke (Foto).

Im STZ-Salzkotten, welches in dieser Form in der Region bislang einmalig ist, sind eine Heilpraktikerschule, eine Fortbildungsstätte für Fachseminare in der Naturheilkunde, sowie eine Praxis für Biologische Medizin unter einem Dach vereint. Herr Mutschke

hat es erreicht, dass im Umland geringe Angebot auf dem Gebiet der Naturheilkunde in hohem Maße zu bereichern. Dazu zählt eine qualifizierte, berufsbegleitende Ausbildung zum Allgemeinen Heilpraktiker und zum Heilpraktiker für Psychotherapie und psychologischen Berater. Das STZ-Salzkotten hat sich zur Aufgabe gesetzt, während der Ausbildung zum Heilpraktiker tiefgreifendes Wissen in Aufbau, Funktion und Krankheitslehre des menschlichen Körpers und selbstverständlich auch naturheilkundliche Verfahren kompetent zu vermitteln. Zusätzlich wird in Fachfortbildungen und Schulungsseminaren, sowie durch praktische Arbeit in der angeschlossenen Lehrpraxis, die Heilpraktiker-Ausbildung im Schulungs- und

Therapie Zentrum Salzkotten effektiv ergänzt. Weiterhin führt Herr Mutschke seit nunmehr 15 Jahren als Heilpraktiker eine Praxis für Biologische Medizin mit den Schwerpunkten:

- Systemische Chiropraktik (Behandlung von Rückenschmerzen)
- Klassische Akupunktur (zur Schmerzbehandlung)
- Aufbau- und Regenerationskuren (Infusionsbehandlungen)
- Verhaltens-COACHING (z.B. Stessabbau, Stottern etc.)

Hierbei steht im Vordergrund, die Ursachen von chronischen aber auch akuten Erkrankungen zu erkennen und therapeutisch anzugehen.

Ich freue mich über Ihr Interesse

Dirk Mutschke -Heilpraktiker-

-STZ-
SALZKOTTEN
Heilpraktikerschule Naturheilkunde



ZEIT FÜR NEUES!

**Naturheilkundliche
Ausbildungen**

im Schulungs- & Therapie Zentrum

Unsere Angebote:

- Berufsbegleitende Ausbildung zum **Heilpraktiker** (2 Jahre) und zum **Heilpraktiker für Psychotherapie** (1 Jahr)
- Berufsbegleitende Intensiv-Ausbildung: **Klassische Akupunktur** und **Klassische Homöopathie**
- Praxisorientierte Ausbildungen in **Manueller Therapie: Chiropraktik, Dorn-Breuss, Cranio-Sakrale Osteopathie**

STZ-Salzkotten - Lange Straße 56 - 3. Etage

☎ 0 52 58 - 93 43 55

Internet: www.stz-salzkotten.de



AGRAVIS Technik Saltenbrock

Frühjahrsausstellung zum Sälzerfest am 24. März 2013

Anzeige

Als einer von insgesamt 10 Standorten präsentiert sich die AGRAVIS Technik Saltenbrock GmbH auf dem ehemaligen Standort der Firma Kleine in der Ferdinand-Henze-Straße 2-4. Seit der großen Eröffnung im April 2009 kann der Standort auf eine erfreuliche Entwicklung in den letzten vier Jahren zurückblicken. Der große Shop mit einer umfangreichen Auswahl an Gartengeräten sowie Zubehör findet immer mehr Zuspruch und

ist mittlerweile im gesamten Kreis Paderborn bekannt. Im Verkaufsbereich werden unter anderem Gartengeräte der Marken Sabo, Stiga, Stihl und Viking vertrieben. Zudem gibt es hier eine Abteilung für Freizeit- und Arbeitsbekleidung und auch Modellsammler kommen hier auf Ihre Kosten. Die Humbaur Autoanhänger ergänzen das umfangreiche Sortiment und stehen den Kunden auch zum Verleih bereit. Eine große Auswahl an Ersatzteilen für Landmaschi-

nen und Gartengeräte bietet das Lager. Fachmännisch geschultes Personal berät die Kunden umfassend bei allen technischen Problemen und gibt Tipps, wenn es z.B. um die Auswahl der richtigen Schmierstoffe für die Maschinen geht. Das Hauptgeschäftsfeld umfasst den Bereich der Landmaschinen mit den Marken Claas, Fendt, Amazone und Lemken. Maschinenhandel, Werkstatt- und Ersatzteilservice stehen hierbei im Vordergrund. Die Firma AGRAVIS Technik Saltenbrock GmbH als Konzerntochter der AGRAVIS Raiffeisen AG in Münster beschäftigt etwa 220 Mitarbeiter von denen sich aktuell 50 junge Menschen in der Ausbildung befinden. Dies entspricht einer Ausbildungsquote von 22,5 Prozent. Innerhalb weniger



Jahre entwickelte sich das Unternehmen durch einen konsequenten kundenorientierten Service zu einem zuverlässigen und kompetenten Partner rund um das Thema Land- und Gartentechnik.

Wie im letzten Jahr findet wieder eine große Frühjahrsausstellung zusammen mit dem Raiffeisenmarkt der benachbarten Genossenschaft Raiffeisen Westfalen-Mitte eG am Standort Salzkotten statt.

Ihr kompetenter Ansprechpartner für Klein- und Motorgeräte.



MB 488 T

Aktionspreis
499,- €
inkl. MwSt.
UVP 685,- € inkl. MwSt.

Bringt Ihren Rasen in Fahrt!

Zum Sälzerfest
am 24. März 2013
verkaufsoffen von
13 bis 18 Uhr

Rasenmäher MB 448 T mit Radantrieb:

- mähen in Rekordzeit: 46 cm Schnittbreite und 1-Gang Antrieb
- 55 Liter Grasfangkorb mit Füllstandsanzeige
- innovative und kraftvolle Motorentechnik
- widerstandsfähiges Polymergehäuse

Auszug aus unserem Lieferantenprogramm:

STIHL®

SABO

VIKING

HUMBAUR
Competence in Trailers

STIGA®

AGRAVIS Technik Saltenbrock GmbH

Ferdinand-Henze-Straße 2-4
33154 Salzkotten

Telefon 05258 . 9835-0 . www.agravis-technik-saltenbrock.de

AGRAVIS
TECHNIK

AGRAVIS Technik ist ein Unternehmen der AGRAVIS Raiffeisen-Gruppe

50 JAHRE MARIENKIRCHE

Konzert und Feierlichkeiten zum Jubiläum

Die alten Sälzer können sich noch daran erinnern, als westlich der Upsprunger Straße noch Feld und Flur war.

Dann kam der Schulteplan und mit ihm die Kirche St. Marien, die am 14. Dezember 1963 eingeweiht wurde. Nun sind 50 Jahre ins Land gegangen, eine Jubiläumsfeier steht an. Die Redaktion der StadtQuelle sprach mit dem Vorsitzenden des Pfarrgemeinderates, Mathias Kohlenberg, was zum Jubiläum geplant ist: Am 14.12.13 wird es Adventlich-Meditatives-Konzert des Chores „Taktvoll“ der KFD St. Marien geben. Sonntag, 15.12., steht nachmittags ein Pontifikalamt mit Weihbischof König und den ehemaligen Priestern von St. Marien sowie den Priestern des Pastoralverbundes Salzkotten auf dem Programm. Anschließend Festakt und Feier in der

Sälzerhalle mit Zeitreise durch die 50 Jahre. Dabei wird auch ein Buch über 50 Jahre St. Marien und die Entwicklung westlich der Heder vorgestellt. Als „roter Faden“ wird sich

das Thema „50 Jahre“ durch den Zeitraum bis zum Pfarrfest im Mai ziehen.

Hierzu werden religiöse und andere Angebote auf dem Programm stehen.



Durch die steigende Zahl der Gemeindemitglieder sah sich die Pfarrei St. Johannes Baptist 1961 veranlasst, eine zweite katholische Kirche zu bauen. Westlich der Straße nach Upsprunge entstand ein großes Baugebiet, wo die Kirche ein geeignetes Grundstück für den Bau der Kirche und Pfarrei St. Marien erwerben konnte.



Die Grundsteinlegung fand am 30. September 1962 statt, den kirchlichen Segen erteilte Dechant Alois Schnepfer. Von rechts: Vikar Willersen, erster Geistlicher in St. Marien, Dechant Schnepfer, die Pfarrer Schmidt und Müller sowie Vikar Wibbe. Mit der Kamera dabei (von links) die Herren Hartkamp, Esser, Pohlmeier und Wolk. Am 14. Dezember folgte die Konsekration.



Teakmöbel

Strandkörbe

Flechtmöbel

Aktionsware

www.goesken-4jahreszeiten.de

Goesken 4-Jahreszeiten, Lange Str. 60, 33154 Salzkotten, Tel.: 0 52 58.937 997

KINDERGEBURTSTAG

...feiern in der Simonschule

Der Kindertreff des Jugendbegeugungszentrums Simonschule (Am Stadtgraben 23) ist eine offene Freizeiteinrichtung der Stadt Salzkotten für Kinder von 6 bis 12 Jahren. Montags und mittwochs bietet die Simonschule in der Zeit von 15.00 – 19.00 Uhr allen Kindern die Möglichkeit, die diversen Spiel- und Bastelangebote wie Kicker, Billard, Computer, Gesellschaftsspiele usw. in ihrer Freizeit zu nutzen.

Der Besuch des Kindertreffs ist kostenfrei und ohne Anmeldung je nach Bedarf möglich.

Ein zusätzliches Angebot im Programm des Jugendbegeugungszentrums Simonschule ist die Ausrichtung von Kindergeburtstagen im Rahmen der Öffnungszeiten montags und mittwochs.

Der Geburtstagsgruppe steht für die Feier ein dekoriertes Geburtstagsraum zur Verfügung. Die Feier wird in Absprache und nach den Wünschen des Geburtstagskinds gestaltet. Möglich sind Bastelaktionen, Turniere, Fußballspielen, Disco sowie das Spielen im Toberaum und an allen Spielgeräten. Wenn gewünscht rundet ein Abendessen die Geburtstagsfeier ab.

Weitere Informationen bezüglich der Kosten oder Anmeldungen erteilen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Jugendbegeugungszentrums täglich ab 12.00 Uhr unter der Telefonnummer 0 52 58 / 98 79 70 oder per E-Mail unter jube@salzkotten.de.

EINFACH NATÜRLICH AUSGEGLICHEN

Bachblüten

EINFACH AUSGEGLICHEN
Mit 1200 ausgewählten Blüten

SCHLAF GUT
Für erholsamen Schlaf

KONZENTRATIONSSTÄRKE
Für lebendige Energie und volle Konzentration

BLEIB GELASSEN
Für inneren Ruhe und Stärke






Mit ORIGINAL Bachblüten aus England



Apotheke
im
Minipreis Center

Dr. Hilarie Michals • Inhaberin Christine Michels
Am Wallgraben 14 • 33154 Salzkotten
Tel.: 0 52 58 - 98 53 0 • Fax: 0 52 58 - 98 53 22

Wenig gebraucht.
Wenig Zinsen.
Über 12.000 €
unter Neupreis!

ehem. UPE des Herstellers:

~~31.841 €~~

NIGGEMEIER-PREIS:

18.320 €

0,9 %
eff. Jahreszins*

VW Passat Variant mit Automatikgetriebe

1.4 l, 90 kW (122 PS), EZ: 12/2011, 24.523 km, reflexsilber metallic, Navigationssystem RNS 315, Klimaanlage, Ganzjahresreifen, Parkpilot Einparkhilfe vorn und hinten, Alufelgen u.v.m.

169,00 € monatlich*



Unser Finanzierungsangebot*

Fahrzeugpreis:	18.320,00 €
Anzahlung:	0,00 €
Nettodarlehensbetrag:	18.320,00 €
Zinsen:	524,44 €
Darlehenssumme:	18.844,44 €
Laufzeit:	48 Monate
Sollzins:	0,9 %
effektiver Jahreszins:	0,9 %
Schlussrate bei 10.000 km/Jahr:	10.732,44 €
48 monatliche Raten à	169,00 €

Nur solange der Vorrat reicht!
Weitere Fahrzeuge auf Anfrage,
alle Werte inkl. Mehrwertsteuer.
Abbildung ähnlich.

* in Zusammenarbeit mit der Volkswagen Bank GmbH.
Wird die vereinbarte Gesamtfahrleistung um mehr als
2.500 km über- bzw. unterschritten, so werden für jeden
Mehrkilometer 6,66 CT/km berechnet bzw. für jeden
Minderkilometer 4,05 CT/km.

- Kaufberatung mit Probefahrt
- Inzahlungnahme Ihres bisherigen Fahrzeuges
- Gebrauchtwagen-Garantie
- DEKRA Zertifikat
- Garantierter Kilometerstand

NIGGEMEIER
Ihr Autohaus in Salzkotten



Das Auto.

Das WeltAuto.

Autohaus Niggemeier GmbH & Co. KG, Geseker Straße 41, 33154 Salzkotten
Telefon: 05258 9865-0, Telefax: 05258 9865-15

www.Niggemeier.de